

OUVERTURE

sur Plan-les-Ouates

Magazine communal

n° 69 août 2026



Dossier

**175 ans de
Plan-les-Ouates**

Programmes

Activités et cours :
La julienne et Champ Ravy

Enjeux climatiques

Plan-les-Ouates s'engage
pour la biodiversité

La ZIPLO

Une zone industrielle qui
facilite le quotidien



8
Plan-les-Ouates s'engage
pour la biodiversité

Face aux enjeux climatiques
et environnementaux actuels,
la biodiversité constitue
un pilier essentiel de la qualité
de vie à Plan-les-Ouates.



15
Saison culturelle
2026-2027



27
Run'Aire
Le rendez-vous
des amateurs
de marche et de
course à pied

13
La future Maison de
quartier de La Chapelle
– Les Sciers se dévoile



30
ZIPLO
Une zone
industrielle
qui facilite
le quotidien



Édito



Chères habitantes, chers habitants,

Durant le mois de mai, le Cœur des festivités du 175^{ème} anniversaire a constitué un moment fort de la vie de notre commune. Ces festivités ont rassemblé, au fil des événements, toutes les générations autour de valeurs qui nous sont chères : la rencontre, le partage et la joie d'être ensemble. Ces instants conviviaux ont mis en lumière ce qui fait la richesse de Plan-les-Ouates : son esprit collectif, son dynamisme et l'attachement de chacune et chacun à son cadre de vie.

Tout au long de l'été, cet élan se poursuit à travers une offre riche et variée. Activités sportives, animations culturelles, moments de détente et actions sociales viennent rythmer la saison et offrent à toutes et tous des occasions de se retrouver, de bouger, de découvrir et de créer du lien. Cette diversité participe pleinement à la qualité de vie dans notre commune et reflète notre engagement à proposer des activités accessibles et inclusives.

Dans cet esprit, il me tient particulièrement à cœur de renforcer encore la proximité entre la Commune et ses habitantes et habitants. C'est dans cette perspective que je me réjouis de vous retrouver chaque mois lors de la Rencontre avec le Maire. Ces moments d'échange, ouverts et directs, sont propices au dialogue et sont une invitation à partager vos idées, vos préoccupations et vos envies pour notre commune.

Mettre l'humain au centre de notre action et favoriser une relation de confiance et de proximité sont des priorités essentielles. Ensemble, nous continuons à construire une Commune à votre écoute, vivante et solidaire.

Bonne lecture et bel été à toutes et tous,

Philippe Rochetin
Maire

Sommaire

<u>4</u>	Dossier
<u>8</u>	Informations générales
<u>9</u>	Environnement et espaces verts
<u>10</u>	Enfants, jeunes et aînés
<u>15</u>	Culture
<u>25</u>	Énergie
<u>25</u>	Mobilité
<u>26</u>	Sport
<u>30</u>	Entreprises
<u>32</u>	Aménagement
<u>33</u>	Politique
<u>36</u>	Travaux
<u>37</u>	Sécurité
<u>38</u>	Agenda

Impressum

Ouverture, le magazine d'information de la Commune de Plan-les-Ouates, paraît trois fois par année, en français.

Éditeur

Commune de Plan-les-Ouates
Route des Chevaliers-de-Malte 3
CP 17, 1228 Plan-les-Ouates
Tél. 022 884 64 00
Fax 022 884 64 09
mairie@plan-les-ouates.ch

Rédaction

Colette Kaplun Hamache, Aurélie Charlet, Angelina Joyeau, Caroline Hugon, Caroline Buisson, Deborah Leocata, Cécile Meier, Séverine Jaquesson, Fanny Girardet, Christine Rambach, Judith Macias, Isabelle Bouley, Aurèle Landenberg, Ana Vidal Fortanet, Laura Salzmann, Joëlle Ribaux, Carine Delorme, Corinne Pellet, Christine Colli Vuille

Reproduction

Les articles peuvent être reproduits, avec mention de la source, après accord de l'administration communale.

Correction

lepetitcorrecteur.com

Graphisme

Paperplane

Crédits images

État de Genève/DMO, Lyndsay Photography, Team Reporters, HKD géomatique, Henri Mardi architectes, Commune de Plan-les-Ouates, AGP/ MEMORIST, Alice Brazzit, Giona Mottura, Simone Holliger (Widefield), Fondation IdéeSport, Fondation Cerebral, Quentin Pidoux Jouvency, Alain Grosclaude, Eric Rossier, DR

Impression

Imprimerie G. Chapuis SA

Tirage

7550 exemplaires sur papier Refutura GSM Ange bleu

Diffusion

Le magazine *Ouverture* est distribué à tous les ménages et entreprises de la commune de Plan-les-Ouates. Il est disponible gratuitement sur le site internet de la Commune et à la mairie.

plan-les-ouates.ch



175 ans de Plan-les-Ouates : une fête à la hauteur de son histoire

Pendant le mois de mai, Plan-les-Ouates a célébré son 175^{ème} anniversaire dans une atmosphère festive et chaleureuse. Du 26 au 31, le Cœur des festivités a vu vibrer la Commune au rythme d'un programme riche et varié, qui réunissait habitantes et habitants de tous les âges, partenaires, associations et invités venus fêter, ensemble, cet anniversaire marquant.

Illustration
de l'esprit
ouvert et
dynamique
de Plan-les-
Ouates.

Dès les premiers instants, l'ambiance a donné le ton. Familles, enfants, aînés, curieux et fidèles des événements communaux se sont retrouvés dans une atmosphère joyeuse. Cette mixité de publics a constitué l'une des grandes forces de ces festivités, illustrant pleinement l'esprit ouvert et dynamique de Plan-les-Ouates.

Marie-Thérèse Porchet ouvre les festivités avec panache

Parmi les moments forts, le **spectacle inédit de Marie-Thérèse Porchet** entourée de six humoristes romands sous chapiteau restera sans aucun doute

dans les mémoires. Créée spécialement pour l'occasion, cette création a mêlé humour, regard décalé et clins d'œil à la vie locale, remportant un vif succès.

Une programmation artistique riche et vivante

Tout au long de la manifestation, les trois scènes ont proposé une programmation musicale et artistique variée : concerts, performances, théâtre, danse, ateliers, exposition... autant de moments qui ont animé la Butte et ses alentours et permis à chacun de trouver son bonheur. Cette diversité a largement contribué à l'énergie et à la réussite de la fête.



Une immersion dans l'histoire grâce à la visite virtuelle

La **visite historique en réalité virtuelle** qui plongeait les participants dans une sélection de lieux emblématiques de Plan-les-Ouates a offert une expérience originale. En croisant images d'archives et technologies immersives, elle a relié passé et présent d'une manière accessible et captivante. Si vous avez manqué la visite virtuelle, deux tablettes sont disponibles gratuitement en prêt à la réception de la mairie pour revivre en images le Plan-les-Ouates d'époque à travers sept points d'intérêt.

Entre mémoire et célébration

Les festivités ont tenu à mettre en valeur l'histoire de la Commune.

Les **magistrats en habits d'époque**, les évocations historiques et la tenue d'un **bal d'époque** ont permis

au public de (re)découvrir les racines rurales de Plan-les-Ouates et l'évolution de la ville au fil du temps. La Commune a profité de cet anniversaire pour dévoiler son **nouveau logo**, reflet d'une identité moderne et dynamique. Un symbole fort, qui accompagne Plan-les-Ouates dans son développement et affirme son positionnement tourné vers l'avenir.

La place du 175^{ème} a également été inaugurée par les autorités, au son du cor des Alpes, entourées par la compagnie des Vieux-Grenadiers.

Savoir-faire et créativité locale.

Artisanat, création et générosité

Le **village des artisans et associations** a mis à l'honneur savoir-faire et créativité locale.

Parmi les temps forts, la réalisation d'une œuvre par un sculpteur, offerte à la Commune, restera comme un témoignage tangible de cet anniversaire et de l'attachement des artistes à la vie locale.

Artisanat



Inauguration de la Place du 175^{ème} au son du cor des Alpes en présence des Conseillers administratifs, de représentants des Vieux Grenadiers, de la Police municipale et des autorités de Birsfelden.

Renforcer
les liens et
les échanges
au-delà des
frontières
communales.

Une fête aussi pour les familles et les tout-petits

Les festivités ont également accordé une place particulière aux familles. Le **village des enfants** a rencontré un vif succès, attirant un public nombreux. Jeux, animations et espaces dédiés ont permis aux plus jeunes de vivre pleinement l'évènement dans une ambiance joyeuse et adaptée.

La **Fête des Tout-petits** a cette année été intégrée à la programmation des 175 ans de Plan-les-Ouates. Cette manifestation est, chaque année, très attendue et a aussi contribué à faire de cet anniversaire un moment où chaque génération a pu trouver sa place et partager des instants de convivialité.

Un Grand Corso haut en couleur

Moment phare du programme, le **Grand Corso**, accompagné du défilé des Vieux-Grenadiers, a rassemblé un large public.

Costumes, chars et animations ont transformé les rues en un véritable spectacle, dans une ambiance à la fois festive et empreinte de tradition.

Une énergie collective

La présence de **communes amies et jumelées** a enrichi ces célébrations, renforçant les liens et les échanges au-delà des frontières communales, dans un esprit d'ouverture et de partage.

Enfin, la réussite de cet évènement repose sur une **mobilisation collective remarquable**. Associations, entreprises, écoles, partenaires, bénévoles et collaborateurs communaux ont conjugué leurs efforts pour rendre ce 175^{ème} anniversaire inoubliable. Et ce succès est largement dû à leur engagement et leur enthousiasme. Un grand merci à toutes et tous. ■

Retrouvez toutes les photos sur: plan-les-ouates-images.ch

Les festivités des 175 ans de la commune durent toute l'année.
Retrouvez les évènements à venir sur notre page web :
www.plan-les-ouates.ch/175eme

Le défilé des Vieux-Grenadiers





Fête des Tout-petits



Nos autorités avec les Secrétaires généraux adjoints, les représentants des communes jumelées et amies et le représentant de l'association Sângeorgiu.



Chorales des écoles de Plan-les-Ouates



Plan-les-Ouates s'engage pour la biodiversité

Face aux enjeux climatiques et environnementaux actuels, la biodiversité constitue un pilier essentiel de la qualité de vie à Plan-les-Ouates.



Intégrer des espaces verts et des continuités écologiques favorables à la biodiversité.

Depuis plusieurs années, la Commune mène des actions concrètes pour préserver et renforcer la diversité des milieux naturels, tout en intégrant ces préoccupations au développement du territoire, à travers des projets de nature en ville notamment.

Gérer et valoriser les espaces verts

Le Service de l'environnement et des espaces verts assure l'entretien des biotopes, des parcs et des espaces publics en intégrant des pratiques favorables à la nature. La mesure la plus visible est la mise en œuvre d'une gestion différenciée des espaces verts, qui favorise le développement de milieux variés tout en conciliant les usages publics et les exigences écologiques.

Au-delà de l'entretien, la Commune mène de nombreux projets paysagers visant à améliorer les parcs et promenades, à renaturer et valoriser les milieux naturels, mais aussi à désimperméabiliser certaines surfaces afin de reconstituer des sols fonctionnels. Des actions

de végétalisation permettent de lutter contre les îlots de chaleur. L'ensemble de ces interventions contribue de manière essentielle au maintien des équilibres écologiques.

Préserver la faune et la flore locales

Plan-les-Ouates abrite une biodiversité riche, composée d'amphibiens, d'oiseaux, de mammifères, de reptiles, d'insectes et de plantes remarquables. La Commune agit directement en faveur de ces espèces à travers l'installation de tas de bois et de murgiers pour les reptiles et les mammifères, la préservation de la flore protégée telle que les orchidées sauvages, la mise en place de nichoirs et d'hôtels à insectes, la protection des amphibiens et de leurs habitats, la replantation et l'entretien de vergers traditionnels.

Intégrer la biodiversité dans l'aménagement du territoire

La politique communale vise à concilier développement urbain et préservation de la nature. Les grands projets d'aménagement, comme dans les quartiers du Rollet ou de La Chapelle – Les Sciers, intègrent des espaces verts et des continuités écologiques favorables à la biodiversité.

Soutenir les initiatives et sensibiliser la population

Grâce à des subventions environnementales, la Commune soutient de nombreuses initiatives locales telles que des activités d'éducation et de sensibilisation à la nature, des actions en faveur de la faune et de la flore ou encore des projets d'agriculture durable. Des événements sont organisés afin de sensibiliser la population à l'importance de la biodiversité et favoriser le lien direct avec l'environnement.

Une distinction en faveur de la biodiversité

En 2025, la Commune de Plan-les-Ouates a obtenu l'approbation « Commune ouVerte », décernée par l'association Pro Natura. Cette distinction, matérialisée par l'élaboration d'un catalogue de mesures en faveur de la biodiversité, met en lumière les nombreuses actions engagées sur le territoire et confirme l'implication durable de la Commune dans l'amélioration de la qualité des milieux naturels. Elle souligne les efforts menés pour contribuer activement au rétablissement et au renforcement de l'infrastructure écologique communale. ■

Au sujet des cartons...

Les dépôts illégaux de déchets nuisent à la qualité de vie, à l'environnement et à la santé publique.

Aux écopoints, un problème récurrent persiste : des montagnes de cartons déposés à côté des bennes, souvent parce qu'un carton coincé fait croire qu'elles sont pleines, alors qu'elles sont vides dans 99% des cas. Résultat : surcoûts, déchets mouillés incinérés et non recyclés, et non-respect du règlement communal.

Pour éviter ces incivilités, il est simple d'avoir le bon geste :

- Déchirer les cartons (ne pas les plier), si besoin utiliser un couteau dentelé chez soi.
- Tous les cartons, même les grands, sont à éliminer avec les cartons.
- À jeter avec les ordures ménagères : cartons souillés (pizza, surgelés), plastique et saïex. ■



PAS DE MOUSTIQUE TIGRE CHEZ MOI



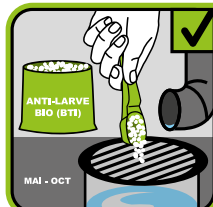
Ne pas laisser dehors des objets – bâches, jouets, pneus... – qui peuvent retenir de petites flaques.



Retourner tous les pots ou récipients inutilisés.



Vider au moins une fois par semaine tout récipient ouvert contenant de l'eau.



Traiter les points d'eau stagnante des canalisations avec un anti-larve biologique non nocif.



Ne pas utiliser des produits non ciblés qui détruisent les prédateurs du moustique tigre.



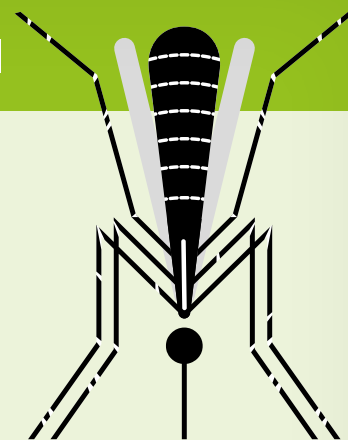
Si c'est possible, mettre du sable pour éviter la présence d'eau.



Fermer hermétiquement tous les récipients qui ne peuvent pas être vidés (réservoirs, pieds de parasols, etc.).



Respecter les plans d'eau naturels où les prédateurs du moustique tigre l'empêchent de s'implanter.



JARDINS ET BALCONS :

Éviter les nuisances du moustique tigre implique de nouvelles habitudes.



Taille réelle
5 mm



Des projets participatifs pour faire vivre votre quartier

Les projets participatifs de Champ Ravy ont pour objectif d'élargir la contribution citoyenne à tous les habitants des quartiers du Vélodrome, des Voirets, des Cherpines et de la ZIPLO.

Grâce à un budget mis à disposition par la Commune, chacun peut proposer des idées concrètes pour améliorer et enrichir la vie de son quartier. Ces projets reposent sur un principe simple: les habitantes et habitants sont les mieux placés pour identifier les besoins de leur quartier. Ils peuvent proposer et développer des initiatives utiles, conviviales et accessibles à toutes et tous, qui renforcent la qualité de vie du quartier. Ce dispositif démocratique et de mobilisation citoyenne contribue à créer des liens entre voisins

et fait émerger des activités, des lieux ou des services qui profitent directement à la population habitant à proximité de Champ Ravy.

Si vous avez un projet que vous aimeriez réaliser, ou si vous avez besoin d'aide en vue de sa concrétisation, nous sommes à votre disposition pour vous soutenir à chaque étape et vous accompagner afin que votre idée se transforme en action! ■

Détails et conditions pour nous soumettre votre projet:

Ne laissez pas votre idée dormir dans un tiroir, contactez-nous à: champravy@plan-les-ouates.ch



Fête de la châtaigne à Champ Ravy

Le samedi 3 octobre, de 10h à 17h, venez célébrer l'automne à Champ Ravy lors d'une journée conviviale et gourmande autour de la châtaigne.

Au programme: maquillage et tatouages aux couleurs de la saison, bricolages, animations sur échasses et petits chevaux à pédales pour les enfants.

Découvrez également plus de 20 stands d'artisans, de producteurs du terroir et d'associations locales.

L'ambiance sera assurée par les cors des Alpes, tandis que les marrons chauds préparés par notre brisoleur raviront les gourmands. Une offre de restauration sera proposée sur place par Le Ravy et Le Locados. N'oubliez pas de passer par l'espace photo décoré aux couleurs de l'automne pour rendre ce moment inoubliable.

C'est une belle occasion de partager un moment en famille ou entre amis et de profiter des saveurs de la saison. ■



Restaurants scolaires

Modifications des modalités de paiement et des tarifs des repas des restaurants scolaires dès août 2026.

Dès la rentrée 2026-2027, la Commune harmonise la gestion des restaurants scolaires: les repas seront désormais facturés via la plateforme Restoscolaire, accessible sur le portail my.giap.ch dans un onglet dédié. Le système passe au prépaiement, avec un tarif unique de Fr. 8,50 et la possibilité de solliciter un rabais afin de bénéficier d'un tarif réduit à Fr. 5,50 selon des critères définis. Une mise à jour du règlement communal des restaurants scolaires ainsi que le formulaire de demande de rabais sont disponibles sur le site internet communal www.plan-les-ouates.ch à l'onglet « Activités parascolaires – Restaurants scolaires ». ■

Groupe intercommunal pour l'animation parascolaire (GIAP)
Boulevard des Promenades 20, 1227 Carouge
Tél. 022 304 57 00 Fax 022 304 57 01
www.giap.ch

Secrétariat des restaurants scolaires
du Service de l'action sociale et de la jeunesse
Route des Chevaliers-de-Malte 5
1228 Plan-les-Ouates
para-dine@plan-les-ouates.ch
022 884 64 72

Propositions d'accompagnement individuel du Service de l'action sociale et de la jeunesse

Afin d'accompagner les habitants de Plan-les-Ouates dans toutes les situations de leur vie, le secteur de l'action sociale individuelle propose un accompagnement social et des permanences.

Permanence sociale

Sans rendez-vous, le mardi matin de 8 h 30 à 12 h, les travailleuses sociales sont disponibles pour répondre aux questions d'ordre administratif ou financier, ou pour trouver un espace d'écoute et de conseils. En dehors de cette plage, il est également possible de prendre rendez-vous.

Insertion professionnelle

Sur rendez-vous, des conseillères en insertion sont à la disposition des habitants de Plan-les-Ouates afin de les accompagner dans leur parcours professionnel. Ces entretiens individuels permettent de définir un projet professionnel, d'élaborer un dossier de candidature, de comprendre les méthodes de recherche d'emploi ou de stage et de se préparer aux entretiens d'embauche. Ce soutien est destiné aux adultes comme aux jeunes qui se trouvent au début de leur vie professionnelle.

Permanence juridique

Sans rendez-vous, le vendredi de 12 h 30 à 14 h. Cette permanence est assurée par un avocat expérimenté au tarif de Fr. 45 la consultation. Vous y serez conseillés dans les cas de divorce, séparation, maladie, accident ou encore les questions liées aux contrats de travail. Cette permanence a lieu à Champ Ravy, dans la salle Artis'tik, chemin de la Mère-Voie 58.

Permanence désendettement

Sur rendez-vous, elle se tient tous les deuxièmes mardis du mois de 9 h à 11 h, en partenariat avec la Fondation genevoise de désendettement. Cette permanence permet aux habitants de la commune d'obtenir des réponses en lien avec une situation d'endettement et les possibilités de désendettement.

Permanence impôts

Sur inscription, de février à juin, un fiscaliste vous accompagne pour remplir votre déclaration d'impôts. Réservée aux habitants de Plan-les-Ouates et de Bardonnex, elle est destinée aux personnes aux revenus modestes.

PERMANENCE JURIDIQUE

- ✓ DIVORCE, SÉPARATION
- ✓ CONTRIBUTIONS D'ENTRETIEN, DROIT DE VISITE
- ✓ CONTRAT DE TRAVAIL
- ✓ MALADIE, ACCIDENT, INVALIDITÉ, CHÔMAGE
- ✓ CIRCULATION ROUTIÈRE
- ✓ PROPRIÉTÉ, BAUX ET LOYERS, PROBLÈMES DE VOISINAGE
- ✓ SUCCESSION
- ✓ LITIGE AVEC LES ASSURANCES OU L'ADMINISTRATION
- ✓ RECOURS, POURSUITES

Des questions?
Un avocat expérimenté vous conseille, le vendredi de 12h30 à 14h, sans rendez-vous

où ?
Champ Ravy, Salle Artis'tik
Chemin de la Mère Voie 58
1228 Plan-les-Ouates
T 022 884 69 60

Tarif de la consultation : CHF 45.-

COMMUNE DE PLAN-LES-OUATES

Service de l'action sociale et de la jeunesse
T 022 884 64 00
www.plan-les-ouates.ch

Toutes les permanences ont lieu dans les locaux du Service de l'action sociale et de la jeunesse, route des Chevaliers-de-Malte 5, sauf la permanence juridique qui se tient à Champ Ravy, chemin de la Mère-Voie 58.

Accompagnement social et permanences.

Plus d'informations sur notre site
www.plan-les-ouates.ch

En cas de questions, vous pouvez également contacter l'accueil du Service de l'action sociale et de la jeunesse au 022 884 69 60 ou social@plan-les-ouates.ch



INSCRIPTIONS
LUNDI 31 AOÛT

RENTREE
LUNDI 14 SEPTEMBRE

APPREN' TISSAGE

COURS DE FRANÇAIS POUR ADULTES

DÉBUTANT | MOYEN | AVANCÉ

COURS DE FRANÇAIS DANS VOTRE QUARTIER
FRENCH COURSE IN YOUR AREA
CURSO DE FRANCÉS NO VOSSO BAIRRO
CURSO DE FRANCÉS EN SU BARRIO
KURS I FRËNGJISHTES NË KUARTIN TUAJ
تعلم اللغة الفرنسية في محلتك للمبتدئين



COMMUNE DE PLAN-LES-OUATES

Service de l'action sociale
et de la jeunesse
T 022 884 64 00
www.plan-les-ouates.ch

Inscriptions aux cours de français du quartier de La Chapelle – Les Sciens

Les cours de français intercommunaux à La Boîte ont été lancés à l'initiative de plusieurs habitants en 2024, via le Contrat de quartier de La Chapelle – Les Sciens.

Ils ont beaucoup de succès et sont reproposés, sur inscription. Pendant qu'une enseignante professionnelle de l'Université ouvrière de Genève (UOG) dispense ces cours, une garde d'enfants bénévole s'occupe des enfants en âge préscolaire. Les cours ont lieu tous les lundis, entre 13 h 45 et 15 h 15 (hors vacances scolaires).

Lieu: La Boîte, chemin Le-Sapay 8, Plan-les-Ouates

Inscription: lundi 14 septembre 2026 à 13 h 45 à La Boîte

Reprise: lundi 21 septembre 2026

Infos: Service de l'action sociale et de la jeunesse, 022 884 69 60, social@plan-les-ouates.ch ■

Les traditionnels repas de quartier des Sciens se réinventent

Après plus de 15 repas communautaires entre voisins et voisines, l'arcade Pierrablanca accueille maintenant quatre rendez-vous par an, le samedi soir, chacun avec un thème bien précis.

Après la raclette de février, un « repas sans frontières » a eu lieu en juin dernier. Un atelier a été animé en préambule par Selam, une habitante du quartier, autour de la cuisine érythréenne. Les participants ont ainsi pu découvrir la recette du *tsebhi adess & tayta* avant le repas partagé, pour lequel chacun avait apporté une délicieuse spécialité.

Les prochains rendez-vous sont fixés au 22 août, avec un barbecue où chacun pourra faire griller ses aliments, puis au 21 novembre pour un nouveau « repas sans frontières », également précédé d'un atelier de cuisine permettant de découvrir une nouvelle recette.

Afin de s'adapter aux personnes les plus matinales, l'arcade Pierrablanca est également ouverte chaque vendredi, de 9 h à 11 h, pour échanger avec des personnes apprenant le français, boire un café ou simplement se rencontrer (hors vacances scolaires). ■

Lieu: Arcade Pierrablanca, chemin du Bois-Ecard 6

Prochain repas de quartier: samedi 22 août dès 18 h 30, samedi 21 novembre dès 17 h pour l'atelier

Gratuit, sans inscription

Infos: Service de l'action sociale et de la jeunesse, 022 884 69 60, social@plan-les-ouates.ch

CAFÉ PIERRABLANCA

PRENEZ UNE PAUSE ET RENCONTRONS-NOUS !

TOUS LES VENDREDIS DE 9H À 11H*

RECHERCHE DE BÉNÉVOLES !

ÉCRIVEZ - NOUS !

ARCADE PIERRABLANCA
6 CH. DU BOIS-ECARD
*hors vacances scolaires

COMMUNE DE PLAN-LES-OUATES

Service de l'action sociale et de la jeunesse
T 022 884 69 60
social@plan-les-ouates.ch
www.plan-les-ouates.ch

Parcours découverte du quartier de La Chapelle – Les Sciers

Bien connaître son quartier et sa commune est un facteur important pour l'intégration dans un nouveau lieu de vie.

Il est parfois difficile de connaître les services et les lieux utiles. Le quartier de La Chapelle – Les Sciers est récent et, comme il est à cheval sur deux communes, cela peut représenter une difficulté supplémentaire pour qui est en phase d'intégration.

Les communes de Plan-les-Ouates et de Lancy s'associent donc pour convier les nouveaux habitants du quartier à un Parcours découverte **le samedi 19 septembre 2026 de 10 h à 12 h**.

Ce parcours sera l'occasion de se rencontrer dans la bonne humeur, en visitant le quartier, ses bâtiments et espaces publics, ses lieux d'activités culturelles et de loisirs, ses ressources

ainsi que les acteurs associatifs et communaux.

Au programme

10 h : Accueil et petit déjeuner sur l'esplanade de l'école Le-Sapay en présence des autorités communales de Plan-les-Ouates et de Lancy

10 h 30 : Départ de la visite guidée par groupes

12 h : Apéritif sur l'esplanade de l'école Le-Sapay

La visite est gratuite et a lieu par n'importe quel temps.

Inscription via le formulaire en ligne jusqu'au 11 septembre.



La future Maison de quartier de La Chapelle – Les Sciers se dévoile

Le projet « La Giostra » a remporté le concours d'architecte et d'ingénieur civil de la future Maison de quartier de La Chapelle – Les Sciers. Son extérieur évoquant un carrousel confèrera une dimension conviviale et emblématique à ce lieu de vie qui devra répondre aux besoins croissants des familles.



Dévoilé le 3 mars 2026 par la Commune de Plan-les-Ouates, en collaboration avec la Ville de Lancy, le projet lauréat des bureaux Henri Mardi Architectes et Bois Initial SA a séduit par son identité forte et affirmée. Pensée comme un lieu de vie, cette maison de quartier remplira sa mission au service des familles en offrant des espaces polyvalents pour l'accueil des jeunes, ainsi que pour les activités communautaires et les associations locales.

Le bâtiment accueillera deux grandes salles polyvalentes superposées ainsi que des espaces administratifs et organisationnels sur trois demi-niveaux. Sous la toiture octogonale, une vaste terrasse couverte offrira un espace flexible, pouvant servir à la fois de lieu de jeu pour les enfants et d'espace événementiel pour les habitants et les associations. ■

L'achèvement des travaux est prévu pour fin 2029.

Champ Joly : 25 ans d'histoire à célébrer autour d'un petit déjeuner

L'école de Champ Joly, autrefois appelée « Vélodrome », célèbre cette année ses 25 ans.

Depuis son ouverture en 2001, près de 2500 élèves ont franchi ses portes, laissant derrière eux des milliers de souvenirs qui continuent de façonner l'identité du lieu.

Pour marquer cet anniversaire, l'établissement invite toutes les personnes qui ont contribué à son histoire, anciens élèves, enseignants et membres du personnel, à un petit déjeuner collectif.

L'évènement se tiendra le samedi 26 septembre, de 8 h 30 à 11 h, dans une atmosphère conviviale propice aux retrouvailles et aux échanges.

Chacun est invité à apporter ses couverts ; l'école offrira tartines et boissons, servies dans un verre souvenir.

Un moment pour se rappeler où tout a commencé... et imaginer la suite ensemble. ■

À vos
agendas

Le samedi

26 septembre,

de 8 h 30 à 11 h.



Un moment
privilegié qui
a permis à
toutes et tous
d'échanger
de précieux
souvenirs.

Noces d'or

Des noces d'exception fêtées dans la commune

Noces d'or, de diamant et de platine ont été célébrées lors d'une rencontre conviviale, mettant en lumière des histoires de vie riches et inspirantes au cœur de la Commune.

Émotion et admiration étaient au rendez-vous le jeudi 30 avril, à l'occasion de la célébration des anniversaires de mariage exceptionnels – noces d'or (50 ans), noces de diamant (60 ans) et noces de platine (70 ans) – des couples de la commune. Seize des 25 couples mis à l'honneur ont participé à cette cérémonie, qui s'est symboliquement tenue dans

la Salle des mariages. À cette occasion, M. Philippe Rochetin, Conseiller administratif, leur a adressé quelques mots empreints de reconnaissance et de félicitations.

Les festivités se sont ensuite poursuivies autour d'un délicieux repas servi dans l'atmosphère chaleureuse et conviviale de la Salle communale. Un moment privilégié qui

a permis à toutes et tous d'échanger de précieux souvenirs et d'honorer ensemble plusieurs décennies de vie commune.

Nous adressons nos plus chaleureuses félicitations à ces couples pour ces remarquables étapes de vie. Leur bonne humeur et leur gentillesse ont illuminé cette belle rencontre.

Nous leur souhaitons santé, bonheur et encore de nombreux moments précieux à partager, et nous nous réjouissons déjà de les croiser dans les rues de Plan-les-Ouates. ■

Saison culturelle 2026-2027

Et si la culture nous emmenait là où nous n'avions pas prévu d'aller ? De septembre 2026 à mai 2027, la nouvelle Saison culturelle invite à bousculer les habitudes et à se laisser surprendre.

Entre audace des mises en scène, humour parfois insolent et regards décalés sur le monde, les spectacles proposés jouent avec les codes et célèbrent la création sous toutes ses formes.

Cette nouvelle décennie s'ouvre sur de réjouissantes divagations ! Marco D'Agostin brouille les frontières entre science et grand spectacle façon Broadway, tandis que Yacine Nemra transforme avec autodérision ses rêves inaccessibles

Jouer avec les codes et célébrer la création.

de Prix Nobel en un one-man-show irrésistible. Théâtre, concerts, cirque et propositions pour le jeune public rythmeront la saison jusqu'au printemps. Autant de rendez-vous pour s'émerveiller, s'amuser... et voir le monde autrement.

Le programme complet et la billetterie sont disponibles en ligne (saisonculturelleplo.ch) et à la mairie. Choisissez cinq spectacles dans l'abonnement et profitez de tarifs avantageux ! ■



Ouverture de la Saison avec « Astéroïde » de et avec Marco D'Agostin.

Découvrir Plan-les-Ouates autrement

Et si vous changiez de regard sur votre Commune ? Nous vous invitons à explorer Plan-les-Ouates de manière originale, que ce soit en compagnie d'un guide ou non.

Une visite immersive à votre rythme

Depuis le 1^{er} juin 2026 est proposée une visite historique immersive en toute autonomie. Munis d'une tablette à louer gratuitement à la mairie, parcourez la commune à votre propre rythme, en faisant une

Une visite historique immersive en toute autonomie.

halte aux sept points d'intérêt suggérés. Les étapes sont enrichies de contenus explicatifs, de photographies d'archives et de reconstitutions d'époque, offrant une plongée vivante dans l'histoire locale. Une manière ludique et accessible de (re)découvrir Plan-les-Ouates comme vous ne l'avez jamais vue.



Samedi 12 septembre, 10 h

« Lumières sacrées : balade au fil des vitraux » (nouveau !)
Au départ de l'église Saint-Bernard de Menthon, cette promenade met à l'honneur des vitraux remarquables de maîtres verriers genevois, témoins d'un patrimoine à la fois spirituel et artistique. Visite guidée par Elodie Sierro, historienne de l'art et médiatrice culturelle.

Des visites guidées pour aller plus loin

Pour celles et ceux qui souhaitent approfondir leur découverte, plusieurs visites accompagnées sont mises en place. Gratuit, sur inscription au 022 884 64 60.

Dimanche 20 septembre, 10 h

« Saconnex-d'Arve, par monts et par vaulx » Cette balade bucolique propose une immersion dans le hameau de Saconnex-d'Arve, entre demeures anciennes, vergers revitalisés et paysages ouverts. Visite guidée par Gaëtane Chacon, guide diplômée et spécialiste du patrimoine. ■

Vos rendez-vous à La julienne

22 et 23 août : La julienne vous ouvre ses portes !

Le samedi, à 19 h 30, menez l'enquête avec l'inspecteur B au cours d'un dîner riche en rebondissements. Fr. 80/adulte, Fr. 40/enfant, boissons incluses (billetterie en ligne).

Dimanche, de 9 h 30 à 16 h, les enseignants de La julienne vous proposent des initiations, des ateliers et diverses animations (accès libre sans réservation). Programme complet et inscription au dîner : plan-les-ouates.ch/lajulienne.

Lundi 28 septembre, 12 h 30 :

Croque musicale

Pourquoi pas une pause-déjeuner en musique et en plein air dans le jardin ? Laissez-vous charmer par la voix et les mélodies de Njila

(*acoustic soul*). Apportez votre pique-nique, on s'occupe du reste !

Samedi 31 octobre, 14 h 15 :

Sieste musicale

Installez-vous confortablement et profitez d'un voyage sonore porté par la voix de Lina Benseddik, accompagnée de la guitare, du kalimba et de délicates percussions. Un moment de douceur pour enfants dès 1 an accompagnés d'un adulte. Gratuit, sur inscription.

Jeudi 26 novembre : la Brisolée

Une soirée chaleureuse, entre châtaignes grillées et soupe fumante. À cette occasion, découvrez *Canopée*, une installation lumineuse et sonore immersive et interactive du collectif Minus3.



Conçue comme un plafond végétal de lumière, elle prendra place dans le jardin de La julienne jusqu'à la fin de l'année et réagira au passage des promeneurs. Durant la Brisolée, l'artiste genevois Mirlaqi proposera un live électro mêlant house, disco et techno, pour une expérience musicale intense et envoûtante. ■

Portes ouvertes,
Croque musicale,
Sieste musicale,
Brisolée...
Bienvenue
à La julienne !

3, 2, 1, jouez !

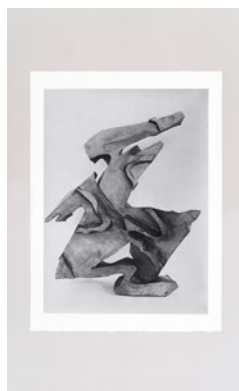
La Rue du Jeu vous invite à un week-end festif et ludique sur le Mail 2000 et à l'Espace Vélodrome, avec une multitude d'activités pour tous les âges.

Jeux en libre accès, structures gonflables, ateliers créatifs, e-sport, *disc golf*, échecs et animations sportives rythmeront ces deux journées, avec des espaces dédiés aux tout-petits (0-4 ans) comme aux adolescents. Petits et grands pourront aussi profiter de spectacles variés : bulles géantes, cirque, musique, déambulations et performances originales.



Entre découvertes, défis et moments en famille, chacun trouvera de quoi s'amuser et passer un moment convivial. Samedi 29 août, 14 h-18 h et dimanche 30 août, 10 h-17 h. Accès libre, sans réservation.

Programme complet :
plan-les-ouates.ch/laruedujeu ■



Exposition « Widefield »

À la croisée de la création contemporaine et de l'édition, cette exposition invite à découvrir des œuvres multiples et accessibles à La julienne, du 27 novembre au 18 décembre.

L'exposition *Widefield* réunit des œuvres imprimées en sérigraphie, acquises par le Fonds d'art en 2025 auprès de dix artistes du Widefield Project.

Fondée en 2016 à Genève par Matheline Marmy et Jean-Marie Fahy, Widefield est une plateforme dédiée à l'art contemporain, spécialisée dans la production et la diffusion d'éditions d'artistes.

Son activité se déploie aussi bien en ligne qu'à travers des événements et des expositions. Depuis sa création, *Widefield* a collaboré avec 14 artistes et présenté ses éditions dans des foires internationales telles que I Never Read à Bâle, Volumes à Zurich et P-a-g-e-s à Genève, ainsi que dans de nombreux espaces d'art en Suisse. Vernissage le 26 novembre, dès 17 h (accès libre). ■



Cours et ateliers 2026/27

Arts et loisirs créatifs

4 – 15 ans	Ateliers pédagogiques et créatifs	Ve, 9h30 – 12h30, dates et infos sur www.familles-ief.ch	Association Familles IEF – Elodie Rampon contact@familles-ief.ch , 076 232 95 20	Fr. 31.60 / atelier pour les membres Fr. 38.- / non-membres
Dès 5 ans	Ateliers d'arts plastiques	Je, 16h30 – 17h45	Violaine Keiflin keiflin@sunrise.ch , 076 336 10 26	Fr. 20.- / cours (12 pers. maximum, matériel inclus)
7 – 12 ans	Céramique	Lu, 16h45 – 18h	Atelier Terreart – Jean-Yves Donnat atelier.terreart@gmail.com , 078 731 63 43	Fr. 30.- / cours (matériel non inclus) -10% habitants PLO
 7 – 12 ans	Initiation à l'aquarelle	Di, 20.09 et 8.11.2026 7.02 et 30.05.2027, 14h – 16h	Julie Thomas julie.thomas.artist@gmail.com , 078 700 04 85	Fr. 50.- / atelier
 7 – 12 ans	La Fabrique d'Artistes – On expérimente, on imagine, on crée!	Ma, 16h45 – 18h15	Anna Tosello Liatti annatoselloliatti@gmail.com , 077 451 10 55	Fr. 25.- / cours Fr. 230.- / 10 cours (matériel inclus, maximum 8 pers., munir l'enfant d'un tablier)
8 – 15 ans	Création de bijoux et d'objets	Ve, 16h20 – 17h45	Patricia Rieder Teixeira bijouxprt@yahoo.fr , 076 208 99 75	Fr. 20.- / cours (matériel et goûter inclus)
11 – 20 ans	Atelier d'illustration	Sa, 14h – 17h 5.09, 26.09, 10.10, 31.10, 14.11, 28.11 et 12.12.2026 16.01, 13.03, 17.04, 15.05, 29.05, 12.06 et 26.06.2027	Christian Bendelo cb04075@gmail.com , 079 327 12 94	Fr. 70.- / atelier
11 – 20 ans	BD / Illustration	Me, 17h – 19h		Fr. 70.- / mois, Fr. 210.- / trimestre Fr. 630.- / an
Dès 12 ans	Initiation à la couture	Sa, 14h – 17h 29.08, 12.09, 26.09, 10.10, 31.10, 14.11, 28.11 et 12.12.2026 23.01, 6.02, 27.02, 20.03, 17.04, 8.05, 22.05, 5.06 et 26.06.2027	Balima Sibiri sibiribalima77@gmail.com , 077 965 71 41	Fr. 30.- / atelier (adultes) Fr. 25.- / atelier (- 20 ans)
Dès 16 ans	Création de bijoux Casting Art Clay Silver	Je, 18h30 – 20h30	Patricia Rieder Teixeira bijouxprt@yahoo.fr , 076 208 99 75	Fr. 40.- / cours Fr. 30.- / cours / étudiants
Ados et adultes	Aventures créatives	Me, 10h – 11h30	Rozenn Montlahuc rozenn@montlahuc.com , 079 793 14 07	Fr. 30.- / cours Fr. 280.- / 10 cours (matériel compris)
Adultes	Artisanat traditionnel	Je, 14h – 17h	Association Le Feuillu de Plan-les-Ouates, Marie-Thérèse Delétraz feuillu.plo@gmail.com , 077 454 01 68	Fr. 20.- / cours
Adultes*	Expression artistique, dessin libre et contemporain <i>*Intergénérationnel</i>	Ve, 18h30 – 21h	Carole Sémon csemon@bluewin.ch , 079 338 63 20	Fr. 20.- / cours / adulte Fr. 10.- / cours / enfant (matériel inclus)
Adultes	Carnets d'artistes	Je, 13h30 – 15h45	Violaine Keiflin, keiflin@sunrise.ch , 076 336 10 26	Fr. 25.- / cours (12 pers. maximum)

 Nouvelle activité

Adultes	Céramique et art de la terre	Lu, 13h30 – 16h30 et 19h – 21h Ve, 13h30 – 15h30	Jean-Yves Donnat atelier.terreart@gmail.com, 078 731 63 43	Fr. 20.- / heure (matériel non inclus) -10% habitants PLO
Adultes	Collage: libérez votre créativité et osez	Lu, 10h – 12h15 et 13h15 – 15h30	Isabelle Meunier-Fleury imeunierfleury@icloud.com, +33 6 65 65 28 47	Fr. 330.- / 10 cours (matériel inclus, sauf support particulier)
 Adultes	Crochet, résine et fleurs en tissu	Je, 18h30 – 20h	Sonia Silva, pressing.des.aviateurs@proton.me 022 794 31 32, 078 831 67 60	Fr. 25.- / cours (matériel non inclus), -5% habitants PLO
Adultes	Dessin académique	Di, 14h30 – 17h30	Anne-Catherine Connolly ac.connolly@gmail.com, 077 449 87 73	Fr. 20.- / séance (sans inscription)
Adultes	Dessin et pastel	Ma, 13h30 – 16h Je, 9h30 – 12h	Anna Tosello Liatti annatoselloliatti@gmail.com, 077 451 10 55	Fr. 300.- / 10 cours à la carte
Adultes	Ikebana, Art floral japonais	Ma, 9h30 – 11h	Jacqueline Nikles, manikles@bluewin.ch, 076 377 14 68	Fr. 15.- / cours (matériel non inclus)
Adultes	Kintsugi	Sa, 17.04, 15.05, 29.05, 12.06 et 26.06.2027, 9h – 12h		Fr. 270.- / stage de 5 jours
Adultes	Mosaïque	Sa, 10.10, 31.10, 14.11, 28.11 et 12.12.2026, 9h – 12h	Katleen Leroy cercledelamosaïque@gmail.com, +33 657 81 96 70	Fr. 220.- / stage de 5 jours (matériel inclus)
Adultes	Mosaïque	Sa, 30.01 et 6.02.2027, 9h – 12h / 13h – 16h		Fr. 170.- / stage de 2 jours (matériel inclus)
Adultes	Peinture	Me, 20h – 22h	Mirka Preite, mirka.c@bluewin.ch, 079 689 21 58	Fr. 100.- / mois
Adultes	Samedis Aquarelle	Sa, 19.09, 17.10, 21.11 et 19.12.2026 23.01, 27.02, 20.03, 22.05 et 19.06.2027, 10h30 – 15h30	Dominic Sevestre sevestre@bluewin.ch, 079 234 91 74	Fr. 140.- / atelier (matériel non compris) Fr. 155.- / atelier (matériel compris)
Adultes	Techniques mixtes	Lu, 9h45 – 12h15	Anna Tosello Liatti annatoselloliatti@gmail.com, 077 451 10 55	Fr. 300.- / 10 cours (matériel inclus)
Tout public	Initiation à la calligraphie chinoise	Ma, 19h45 – 20h45	Valérie Hui Gigon-Wu lettres@sunrise.ch, 076 329 71 09	Fr. 300.- / trimestre, Fr. 220.- / AVS Fr. 200 / -10 ans
Tout public	Stage de création de bijoux	A convenir (dès 3 personnes) Durée: 3 heures	Patricia Rieder Teixeira bijouxprt@yahoo.fr, 076 208 99 75	Fr. 60.- / stage (matériel inclus pour les enfants uniquement)
Parent- enfants (dès 4 ans)	Upcycling: Petites Mains, Grands Cœurs	Di, 30.08, 13.09, 27.09, 11.10, 1.11, 15.11, 29.11 et 13.12.2026 17.01, 31.01, 28.02, 14.03, 11.04, 9.05, 23.05, 6.06 et 20.06.2027 14h30 – 16h	Tianyi Li info@raysea.ch, 078 352 92 87	Fr.59.- / atelier (matériel et goûter inclus)

Musique et chant

 0 – 5 ans	Éveil musical – Music Together®	Je, 14h15 – 15h	Robin Jossen info@mtingenecenter.com, 078 666 14 28	Fr. 25.- / cours Fr. 300.- / 10 cours Fr. 80.- / supplémentaire pour un deuxième enfant (entre 8 mois et 4 ans) + Fr. 50.- / frais d'inscription
2 à 5 ans	Éveil musical La Bulle d'Air	Me, 9h – 9h50 (2 – 3 ans) 10h – 10h50 (3 – 4 ans) 11h – 11h50 (4 – 5 ans)	La Bulle d'Air labulle@labulledair.ch, 022 788 36 22	Fr. 988.- / an, Fr. 889.- (habitants PLO, autres rabais non cumulables: 5% fratries et 10% revenus modestes)
Dès 6 ans	Piano pour débutants	Lu, Ma, et Je, 9h – 14h (à convenir)	Ismaël Kuidé Ismaelk@hotmail.ch, 079 959 22 69	Fr. 192.- / mois (30 min.) Fr. 320.- / mois (60 min.)
 Dès 8 ans	Piano et improvisation	Lu, 14h – 22h Sa, 11h – 16h	Quentin Tièche quetièche@bluewin.ch, 079 266 95 53	Fr. 200.- / mois (cours de 60 min.)
Dès 10 ans	Guitare – Tango et folklore d'Argentine	Lu, 9h – 13h30 Ve, 15h – 22h (à convenir)	Pedro Ratto pedroratto@hotmail.com, 077 410 62 53	Fr. 70.- / heure Fr. 260.- / mois Fr. 40.- / 30 min. (uniquement pour enfants)
Dès 10 ans	Jazz découverte	Tous les jours 10h – 12h / 15h – 18h (à convenir)	Françoise von Arx fvax@bluewin.ch, 022 794 10 32	Fr. 200.- / les 4 cours
Dès 12 ans	Chant individuel Pose de voix Improvisation	Je, 9h – 22h (à convenir)	Njila dos Santos Pinto n@njila.net, 076 505 47 33	Fr. 80.- / 50 min., Fr. 60 à 75.- (réduit) Fr. 275 à 375.- / 5 cours dans l'année Cours d'essai de 30 min. gratuit
Dès 12 ans	Création et composition de musique électronique	Lu, Ma, et Je, 20h – 22h	Yorick-Yann Hossfeld yorickhossfeld@gmail.com, 078 725 15 44	Fr. 150.- / mois (Fr. 30.- de frais d'inscription annuel)
Dès 14 ans	Production MAO (musique assistée par ordinateur)	Lu, Ma, Je, et Sa, 15h – 22h (à convenir)	Fabien Legros fabienlegros@hotmail.com, 079 307 91 10	Fr. 40.- à 60.- / heure
Dès 15 ans	Tango instrumental	Ma, 20h15 – 22h	Roberto Sawicki roberto.sawicki@orchestre-lancy.ch, 077 444 86 37	Fr. 20.- / cours

Dès 16 ans	Les Chants de la Terre Chorale multiculturelle	Ve, 19h – 20h30	Association Les Chants de la Terre – Nicole Hausser nicolehausser@yahoo.com, 077 983 99 90	Fr. 20.- / an de cotisation
Dès 16 ans	Soirée Workshop chant CVT	Je, 19h – 21h30, dates à définir		Fr. 80.- à Fr. 100.- / soirée, en fonction du nombre de participants
Dès 16 ans	Sound Night	Je, 24.09, 15.10, 12.11 et 10.12.2026 21.01, 11.02, 11.03, 13.05 et 10.06.2027, 19h – 21h	Njila dos Santos Pinto n@njila.net, 076 505 47 33	Fr. 40.- / séance Fr. 35.- / séance / habitant PLO
Dès 18 ans	Chant individuel lyrique ou moderne	Me, 18h15 – 22h (à convenir)	Charlotte De Groot, 076 675 38 30	Fr. 75.- / heure, Fr. 70.- (réduit)
Enfants et ados	Piano	Ma, et Je, 14h – 20h Me, 10h30 – 17h30 Ve, 11h30 – 20h, (à convenir)	Institut Jaques-Dalcroze info@dalcroze.ch, 022 718 37 62	Voir le site www.dalcroze.ch
Enfants et adultes	Piano / Solfège	Lu, Ma, et Je, 9h – 14h (à convenir)	Maud Thiebaud maud-thiebaud@hotmail.fr, 079 458 79 81	Fr. 175.- / mois Fr. 155.- / mois / réduit
Ados et adultes	Chant lyrique	Sa, 8h30 – 15h30 (à convenir)	Amira Scope amira.scope@gmail.com, 078 768 52 68	Fr. 550.- / 10 cours de 40 min. Fr. 500.- (réduit)
Adultes	Atelier vocal Libérer la voix et chanter	Découverte: Sa, 3.10.2026, 13.03.2027, 14h – 18h Approfondissement: Sa, et di, 28-29.11.2026, 17-18.04.2027, 14h – 18h / 10h – 15h30	Esther Knappe esther.knappe@bluewin.ch, 076 328 13 87	Découverte: Fr. 70.- / atelier, Fr. 60.- (réduit) Approfondissement: Fr. 150.- / stage, Fr. 130.- (réduit)
Tout public	Alto	Lu, et Ma, 14h – 20h (à convenir)	Conservatoire populaire administration@conservatoirepopulaire.ch 022 329 67 22	Voir site du Conservatoire populaire (www.conservatoirepopulaire.ch)
Tout public	Basson	Me, 9h – 20h (à convenir)		
Tout public	Batterie	Lu, Ma, et Je, 14h – 22h Ve, 9h30 – 13h (à convenir)	Yorick-Yann Hossfeld yorickhossfeld@gmail.com, 078 725 15 44	Fr. 165.- à 250.- / mois (cours solo ou duo de 45 min. ou 60 min.)
Tout public	Coaching vocal rock/blues et tous styles	Me, 9h – 22h Ve, 12h – 22h	Sophie Martin sloffiemusic@gmail.com, 076 313 01 93	Fr. 80.- / heure (tarif dégressif selon forfait choisi et habitants PLO) Fr. 70.- / heure (forfait 10 cours)
Tout public	Composition / Harmonie	Ma, et Me, (à convenir)	Jeremy Gras jeremygras@hotmail.com, 078 954 40 23	Fr. 40.- / 30 min., Fr. 56.- / 45 min., Fr. 70.- / heure
Tout public	Flûte traversière	Lu, Ma, et Je, 9h – 14h (à convenir)	Ismaël Kuidé ismaelk@hotmail.ch, 079 959 22 69	Fr. 192.- / mois (30 min.) Fr. 320.- / mois (60 min.)
Tout public	Flûte à bec	Me, 9h – 20h (à convenir)	Conservatoire populaire administration@conservatoirepopulaire.ch 022 329 67 22	Voir site du Conservatoire populaire (www.conservatoirepopulaire.ch)
Tout public	Guitare	Lu, 15h – 20h30, (à convenir)		
Tout public	Guitare électrique et/ou acoustique et basse électrique	Je, et Ve, (à convenir)	Pierrick Begnaud pierrickbeg@gmail.com, 078 664 96 90	Fr. 40.- / 30 min, Fr. 56.- / 45 min Fr. 70.- / 60 min
Tout public	Guitare électrique et/ou acoustique et ukulélé	Ma, et Me, (à convenir)	Jeremy Gras jeremygras@hotmail.com, 078 954 40 23	Fr. 40.- / 30 min., Fr. 56.- / 45 min., Fr. 70.- / heure
Tout public	Guitare et coaching de groupe	Me, 9h – 22h Ve, 12h – 22h (à convenir)	Stéphane Monney steph-monney@geneva-link.ch, 076 567 92 48	Fr. 80.- / heure (tarif dégressif selon forfait choisi et habitants PLO) Fr. 70.- / heure (forfait 10 cours)
Tout public	Saxophone	Lu, Ma, et Je, 9h – 14h (à convenir)	Ismaël Kuidé ismaelk@hotmail.ch, 079 959 22 69	Fr. 192.- / mois (30 min.) Fr. 320.- / mois (60 min.)

Mouvement

2-3 ans	Baby danse	Je, 16h15 – 16h45	Salsa Style Genève info@salsastyle.ch, 079 153 60 53	Voir le site: www.salsastyle.ch
4-7 ans	Danses latines	Je, 16h45 – 17h15		
5-8 ans	Danse indienne et Bollywood	Di, 4.10, 1.11, 6.12.2026 17.1, 7.02, 7.03, 18.04, 23.05 et 13.06.2027, 16h – 17h	Isadora Torroero isadorato.dance@gmail.com, 079 950 88 57	Fr. 25.- / cours enfants, Fr. 22.- (habitants de PLO) et Fr. 200.- / 9 cours enfants, Fr. 180.- (réduit)
Dès 6 ans	Break dance	Ve, 17h – 18h (débutant) 18h – 19h (intermédiaire)	Association RSM schooldance.plo@gmail.com, 078 909 79 32	Fr. 85.- / mois Fr. 284.- / trimestre Fr. 850.- / an
7-8 ans	Danse classique (débutant 1)	Me, 12h15 – 13h15	Studio 36 info@associationstudio36.ch, 076 366 18 52	Fr. 70.- / mois Fr. 700.- / an
8-10 ans	Modern jazz (enfants)	Me, 16h15 – 17h15		
8-11 ans	Danses latines	Je, 17h15 – 18h	Salsa Style Genève info@salsastyle.ch, 079 153 60 53	Voir le site: www.salsastyle.ch
9-10 ans	Danse classique (débutant 2)	Me, 15h15 – 16h15	Studio 36 info@associationstudio36.ch, 076 366 18 52	Fr. 70.- / mois Fr. 700.- / an

	Dès 9 ans et adultes	Danse indienne et Bollywood	Di, 4.10, 1.11, 6.12.2026 17.1, 7.02, 7.03, 18.04, 23.05 et 13.06.2027, 14h – 16h	Isadora Torrero isadorato.dance@gmail.com, 079 950 88 57	Fr. 60.- / cours adultes, Fr. 50.- (habitants de PLO) et Fr. 500.- / 9 cours, Fr. 410.- (réduit)
	11 – 15 ans*	Danse et expression corporelle adaptées <i>*avec ou sans handicap</i>	Ma, 17h – 18h	Association ScèneetSenS scenesens26@gmail.com 078 812 04 86, 079 218 09 53	Fr. 600.- / an -10% habitants PLO
	14 – 16 ans	Modern Jazz (ados)	Me, 17h15 – 18h30	Studio 36	Fr. 85.- / mois
	Dès 16 ans	Modern Jazz (adultes)	Me, 18h30 – 19h45	info@associationstudio36.ch, 076 366 18 52	Fr. 850.- / an
	Dès 16 ans	Nia-Danse Art du mouvement	Je, 18h15 – 19h15 Sa, 11h15 – 12h15 et 12h30 – 13h30	Nathalie Le Cann nathalielecanne@gmail.com, +33 642 76 44 57	Fr. 28.- / cours Fr. 270.- / 12 cours Cours découverte offert
	Ados* et adultes	West Coast Swing <i>*Accompagnés d'un parent</i>	Je, 19h30 – 20h30 (débutant) 20h30 – 21h30 (intermédiaire/ avancé), 21h30 – 22h30 (avancé compétitions)	Crazy Arts Studios crazyartsstudios@gmail.com, 077 468 24 63	Fr. 320.- / semestre, Fr. 300.- (réduit) Fr. 580.- / an, Fr. 560.- (réduit) Fr. 220.- / carte de 10 cours
	Adultes	Danse classique (débutant)	Je, 12h – 13h	Studio 36, info@associationstudio36.ch, 076 366 18 52	Fr. 70.- / mois, Fr. 700.- / an
	Adultes	Danse Flow	Ma, 8h45 – 10h15	Nathalie Jaggi, njaggi@bluewin.ch, 078 661 79 58	Fr. 25.- / cours, Fr. 230.- / 10 cours
	Adultes	Melody Fit	Lu, 10h – 11h, Je, 8h45 – 9h45	Florence Barras, flbarras@bluewin.ch, 079 204 16 53	Fr. 15.- / cours, Fr. 13.- (AVS)
	Adultes	O'Dance In Line	Lu, 16h – 17h (intermédiaire) Ma, 14h45 – 15h45 (débutant)	O'Dance In Line – Aude Payot danseavecaude@gmail.com, 079 697 19 29	Fr. 50.- / mois, Fr. 140.- / trimestre Fr. 400.- / annuel
	Adultes	Salsa et bachata	Ve, 19h30 – 20h30 (Salsa) et 20h30 – 21h30 (Bachata)	Salsa Style Genève info@salsastyle.ch, 079 153 60 53	Voir le site: www.salsastyle.ch
	Adultes	Zumba	Ve, 12h30 – 13h30	Carlos Navarro kr_lito_nc@hotmail.com, 079 630 95 47	Fr. 20.- / cours, Fr. 15.- (étudiants, AVS) Fr. 180.- / 10 cours consécutifs
	Adultes et seniors	Danses de salon	Ve, 14h45 – 15h40		Fr. 200.- / 10 cours, Fr. 320.- / semestre Fr. 600.- / an, -10% habitants PLO -15% sur le 2 ^e cours dès 2 cours par semaine (cours reconnus par les assurances complémentaires)
	Adultes et seniors	Lindy hop	Ve, 15h45 – 16h40	Jouldance – Joulia Egli jouliaaballroom@gmail.com, 076 690 31 46	
	Adultes et seniors	Solo swing	Ve, 13h45 – 14h40		
	Adultes et seniors	Tambo danse rythmique	Di, 27.09, 25.10, 15.11 et 20.12.2026 24.01, 28.02, 21.03, 18.04, 23.05 et 20.06.2027, 10h – 13h	Viviane Grandjean vgrandjean@bluewin.ch, 079 659 89 79	Fr. 45.- / séance (pause gourmande incluse)
	Adultes et seniors	Tango argentin	Lu, 12h30 – 13h30	Marianne Kuusipalo et Mauricio Borgarello marianne.kuusipalo@gmail.com, 076 275 20 06	Fr. 25.- / cours, Fr. 200.- / 10 cours Fr. 650.- / an, -50% AVS
	Seniors	Danse et gymnastique	Lu, 14h – 15h et 15h – 16h	Pro Senectute – Susanne Magnin susanne.magnin@bluewin.ch activites@ ge.prosenectute.ch, 079 715 14 60, 022 345 06 77	Fr. 351.90 / an (cours reconnus par les assurances complémentaires, 50% de prise en charge avec affiliation au Réseau Delta)
	Seniors	Rythmique	Ve, 10h30 – 11h20 et 11h30 – 12h20	Institut Jaques Dalcroze – Secrétariat Seniors info-seniors@dalcroze.ch, 022 718 37 64	Fr. 690.- / an (soutien financier possible)
	Seniors	Salsa et bachata	Je, 15h15 – 16h10	Salsa Style Genève, info@salsastyle.ch, 079 153 60 53	Voir le site: www.salsastyle.ch

Théâtre, écriture et arts de la parole

8 – 13 ans	Théâtre	Me, 13h30 – 15h	Mariama Sylla, ateliers@lagamine.ch, 076 615 66 85	Fr. 760.- / an
12 – 18 ans	Remix de contes	Sa, 19.09, 10.10, 14.11. et 12.12.2026 16.01, 6.02, 13.03, 17.04, 15.05 et 12.06.2027, 11h – 12h30	Coqs urbains – Corentin Leroux coqsurbains@gmail.com, +33 788 69 83 14	Fr. 12.- / atelier
Dès 15 ans	Contes aux enfants	Week-ends 5-6.12.2026 (0-3 ans) et 30-31.01.2027 (4-6 ans) 10h – 17h		Fr. 420.- / les deux week-ends
Dès 15 ans	Initiation à l'art du conte	Week-ends 3-4.10.2026 et 7-8.11.2026 ou 17-18.04.2027 et 5-6.06.2027, 10h – 17h	Lorette Andersen noteslorette@icloud.com association-lecoquelicot.ch, 076 570 68 72	Fr. 420.- / stage
Dès 15 ans*	Perfectionnement à l'art du conte <i>*Ayant suivi une initiation</i>	Week-ends 2 et 3.05.2026 6 et 7.06.2026, 10h – 17h		Fr. 420.- / stage
Dès 15 ans et adultes	Atelier d'écriture intuitive	Lu, 19h45 – 21h15	Nathalie Le Cann nathalielecanne@gmail.com, +33 642 76 44 57	Fr. 28.- / cours Fr. 270.- / carte de 12 cours Cours découverte offert

Dès 16 ans	Initiation clown	Ma, 18h15 – 20h	Clara Urio clararmu@gmail.com, 078 708 89 82	Fr. 20.- / cours, Fr. 10.- (réduit) Fr. 160.- / trimestre, Fr. 80.- (réduit) Fr. 550.- / an, Fr. 280.- (réduit)
Ados	Théâtre de Tohu Wa Bohu	Lu, 17h15 – 19h15	Myriam Boucris compagnietohuwabohu@gmail.com, 078 911 54 04	Fr. 790.- / an
Ados et adultes	Interprétation théâtrale	Lu, 19h30 – 22h	Philippe Lüscher ph.luscher@bluewin.ch, 078 894 66 25	Fr. 100.- / mois
Adultes	Atelier d'écriture	Ma, 18h – 20h	Corinne, atelier@marie-vallauray.ch, 079 922 15 90	Fr. 40.- / mois, Fr. 100.- / trimestre
Adultes	Impro	Me, 18h30 – 20h et 20h30 – 22h	impro.ch, info@impro.ch, 022 329 83 93	Fr. 320.- / trimestre, Fr. 1'150.- / an
Adultes	Parler en public (cours individuel)	Ve, 16h45 – 18h45 (à convenir)	Ariane de chez Multivers arianedechezmultivers@gmail.com, 079 454 99 51	Fr. 50.- / 55 min, Fr. 45.- / 55 min / habitant PLO
Adultes	Théâtre amateur	Me, 20h15 – 22h45	La Marotte – Marlène Stanning lamarotte@bluewin.ch, 078 894 88 33	Fr. 100.- / an
Adultes et seniors	Atelier théâtre Marathon	Ma, 20h15 – 22h15	Théâtre Marathon – Richard Gauteron gauteronrichard@gmail.com, 079 621 58 04	Fr. 100.- / mois, Fr. 300.- / trimestre Fr. 450.- / an (avec spectacle)
Tout public	Ateliers Mis'en bouche	4 ^e Me, du mois, 19h – 22h		Gratuit
Tout public	Bibliothèque des 1001 contes	Ma, 14h30 – 17h30 (sur rdv) 4 ^e Me, du mois, 18h – 19h Ve, 9h – 12h (sur rdv)	Association Au Bout du Conte... info@auboutduconte.ch, 079 903 38 34	Fr. 50.- / an cotisation membre + accès bibliothèque Fr. 45.- / an accès bibliothèque

Langues

1–4 ans	Anglais Storytime	Ma, 9h30 – 10h20 Je, 10h15 – 11h10	Storytime Geneva – Marina Ruiz storytimegeneva@gmail.com, 079 517 52 30	Fr. 280.- / trimestre, -10% pour les fratries
4–19 ans	Anglais	Lu, Ma, et Ve, 16h30 – 19h30 Me, 8h – 13h15 et 15h45 – 17h45 (selon âge et niveau)	Association ALPE – Mireille Burnier info@alpe-langues.com, 022 755 21 11	Fr. 320.- / trimestre Fr. 900.- / an (matériel non inclus)
5–14 ans	Atelier d'anglais	Je, 11h45 – 13h15	Storytime Geneva – Marina Ruiz storytimegeneva@gmail.com, 079 517 52 30	Fr. 300.- / trimestre, -10% pour les fratries
 9–13 ans	Allemand A1 – Grammaire et conversation	Je, 17h15 – 18h	Hendrik Hansen et Jansel Pupo Bello hendro@bluewin.ch, pupobello.jansel@hotmail.com, 076 595 79 33, 078 314 36 60	Fr. 30.- / cours (matériel non inclus) Fr. 120.- / mois
Dès 12 ans	Chinois	Ma, 19h15 – 20h15	Valérie Hui Gigon-Wu lettres@sunrise.ch, 076 329 71 09	Fr. 300.- / trimestre, Fr. 220.- / (AVS) Fr. 200.- / (-10 an)
Adultes	Anglais A1 débutant (semi-privé/mini-groupe)	Je, 8h30 – 10h	Zuzana Helver zuzkaw@hotmail.com, 078 626 79 71	Fr. 39.- / cours, (Fr. 35.- habitant PLO) Fr. 546.- / trim. (Fr. 490.- habitant PLO)
Adultes et seniors	Allemand A2/B1 – Grammaire et conversation	Ve, 15h45 – 16h30	Hendrik Hansen et Jansel Pupo Bello hendro@bluewin.ch, pupobello.jansel@hotmail.com, 076 595 79 33, 078 314 36 60	Fr. 30.- / cours (matériel non inclus) Fr. 120.- / mois
Seniors	Anglais	Ma, 15h30 – 16h20	Association ALPE – Mireille Burnier info@alpe-langues.com, 022 755 21 11	Gratuit
Tout public	Conversation en chinois	Ma, 11h – 12h	Valérie Hui Gigon-Wu lettres@sunrise.ch, 076 329 71 09	Fr. 300.- / trimestre Fr. 220.- / (AVS), Fr. 200.- / (-10 an)

Bien-être et nature

4–8 ans	Atelier Kimochis – émotions et communication	Sa, 9h – 10h et 10h – 11h	Fanny Juvenet info@je-decouvre-mes-talents.ch, 076 370 80 17	Fr. 300.- / 10 séances Fr. 255.- / 10 séances / 2 ^e enfant
 Dès 16 ans	Danse des méridiens	Sa, 19.09, 3.10 et 5.12.2026 6.02, 6.03 et 22.05.2027, 14h – 17h30	Centre Solstice – Isaline Frey isalinef@adtshiatsu.com, 076 344 15 90	Fr. 45.- / atelier, Fr. 40.- (étudiants, AVS, habitants PLO) Fr. 240.- / 6 ateliers
Dès 16 ans	Qi gong et méditation	Ma, 10h30 – 12h	Isabelle Briers isabelle@centreacorps.ch, 075 416 07 87	Fr. 25.- / cours, Fr. 22.- (réduit) Fr. 230.- / 10 cours, Fr. 200.- (réduit)
Dès 16 ans	Sound Night	Je, 17.09, 15.10, 12.11 et 10.12.2026 14.01, 11.02, 11.03, 13.05 et 10.06.2027, 19h – 21h	Nijla dos Santos Pinto n@nijla.net, 076 505 47 33	Fr. 40.- / séance Fr. 35.- / séance / habitant PLO
Ados et adultes	Ateliers Mieux Vivre au Naturel	Me, 16.09, 30.09, 14.10, 4.11 et 18.11.2026 3.03, 17.03, 14.04, 21.04 et 12.05.2027, 19h – 21h Sa, 26.09.2026 et 29.05.2027, 10h – 14h	Commune de Plan-les-Ouates, Service de l'environnement et des espaces verts environnement@plan-les-ouates.ch, 022 884 64 30	Fr. 10.- / atelier

Ados, adultes et seniors	Narration et contemplation	Sa, 3.10 et 21.11.2026 6.03 et 29.05.2027, 9h30 – 12h30	Stéphanie Metzger Del Campo nutrvida@windowslive.com, 079 107 68 20	Fr. 60.- / rencontre, Fr. 50.- (AVS) Fr. 240.- / 4 rencontres
Ados et adultes	Espace thérapeutique pour la voix	Me, 18h15 – 22h (à convenir)	Charlotte De Groot, 076 675 38 30	Fr. 75.- / heure, Fr. 70.- (réduit)
Adultes	Pilates et stretching	Lu, 11h15 – 12h15	Anne-Claude Vallée-Meier ac.vallee@gmail.com, 076 360 32 13	Fr. 160.- / 10 cours
Adultes	Qi gong et fluidité	Ve, 8h45 – 10h15	Nathalie Jaggi, njaggi@bluewin.ch, 078 661 79 58	Fr. 25.- / cours, Fr. 230.- / 10 cours
Adultes	Stretching / renforcement	Je, 13h – 14h	Studio 36, info@associationstudio36.ch, 076 366 18 52	Fr. 70.- / mois, Fr. 700.- / an
Adultes	Yoga Flo	Lu, 8h45 – 9h45, Je, 10h – 11h	Florence Barras, yogaflo@gmail.com, 079 204 16 53	Fr. 350.- / semestre, Fr. 600.- / an
Adultes et seniors	Atelier sérénité – pour un temps à soi	Ve, 30.10.2026 5.02, 19.03 et 28.05.2027, 20h – 22h	Danièle Holweger daniele.rossetholweger@gmail.com, 076 594 09 13	Fr. 25.- / séance
Adultes et seniors	Gym dos	Me, 8h – 8h45	Anne-Claude Vallée-Meier ac.vallee@gmail.com, 076 360 32 13	Fr. 250.- / semestre cours d'essai gratuit
Adultes et seniors	Hatha yoga	Ma, 12h30 – 13h30	Joséphine Alvarez alvarezjosephine@hotmail.com, +33 6 67 80 50 41	Fr. 25.- / cours, Fr. 230.- / 10 cours Fr. 650.- / an. Cours d'essai Fr. 10.-

Rendez-vous ludiques, numériques et gastronomiques

5 – 14 ans	Robotique	Me, 13h30 – 15h		Fr. 325.- / 10 cours ou Fr. 750.- / 30 cours, dès le 24 août 2026
8 – 14 ans	Programmation Minecraft	Me, 15h15 – 16h45	Futurekids info@futurekids.io, 022 601 14 27	Fr. 295.- / 10 cours ou Fr. 695.- / 30 cours avant le 24 août -20% habitants de PLO et revenus modestes, avec le code FKPLO
Dès 10 ans	Cours de pâtisserie	Ma, 16h30 – 18h30	Rajaa Ganguin rajaa.ganguin@bluewin.ch, 079 737 75 16	Fr. 20.- / cours Fr. 200.- / trimestre
12 – 16 ans	Stop Motion Lab – Crée, anime et monte avec ton smartphone	Sa, 9h30 – 12h30 26.09, 31.10, 28.11 et 19.12.2026 23.01, 27.02, 20.03, 17.04 et 22.05.2027	Isabelle Meunier-Fleury imeunierfleury@icloud.com, +33 6 65 65 28 47	Fr. 50.- / séance
Dès 16 ans	Cultures en cuisine: Japon, Espagne et Amérique latine	Sa, 9h30 – 13h30 Japon: 14.11, 21.11 et 28.11.2026 / 6.03, 13.03 et 20.03.2027 Espagne: 23.01.2027 Amérique latine: 6.02.2027 (empanadas) et 22.05.2027 (ceviche)	Fondation (cultureetrencontre) info@culture-rencontre.ch, 022 388 43 66	Japon: Fr. 245.-, Fr. 160.- / (réduit) + Fr. 75.- / participation denrées Amérique latine et Espagne: Fr. 82.-, Fr. 55.- / (réduit) + Fr. 25.- / participation denrées
Dès 16 ans	Initiation et découverte de la cuisine végétale	Di, 10h – 14h 27.09 et 29.11.2026 24.01 et 7.03.2027	Coco's Cuisine – Alizée Blondel coucou@cocoscuisine.com, 076 622 26 24	Fr. 95.- / atelier -10% habitants PLO et revenus modestes, avec le code JULIENNE10
Ados et adultes	Soirées jeux	Ve, (dates sur www.joca.ch) 20h – 1h	Association Joca contact@joca.ch, 076 378 74 72	Gratuit
Adultes et seniors	Partageons nos recettes culinaires	Sa, 10.10 et 12.12.2026 10.04 et 19.06.2027	Stéphanie Metzger Del Campo nutrvida@windowslive.com, 079 107 68 20	Fr. 50.- / atelier Fr. 40.- (AVS) Fr. 200.- / 4 ateliers
Adultes et seniors	Atelier cuisine	Je, 7.10, 11.11 et 16.12.2026 20.01, 10.02, 10.03, 5.05, 2.06 et 30.06.2027, 18h30 – 20h	Nutri et Santé – Melina Sava melina@nutri-et-sante.ch, 079 767 54 95	Fr. 19.- / atelier
Adultes et seniors	Ateliers numériques	Ve, 14h – 15h30	Annex-e info@annex-e.ch, 079 801 45 60	Fr. 210.- / module de 6 cours

Nouvelle activité



Programme 2026/27

Danse

3-4 ans	Éveil corporel 1	Me, 9h30 à 10h15	Sarah secretariat@studio36danse.ch 076 366 18 52	Découverte du mouvement, prise de conscience de soi et des autres dans l'espace et le temps. Préparation aux cours d'initiation à la danse et aux techniques classiques, jazz et contemporaines. Fr. 7.-/cours, Fr. 260.-/année
4-5 ans	Éveil corporel 2	Me, 10h15 à 11h		
5-6 ans	Initiation à la danse	Me, 11h à 11h45		
7-9 ans	Initiation au Modern jazz	Me, 16h15 à 17h15	Carine laaridhcarine@gmail.com 076 422 33 21	Découverte de la danse modern jazz, divisée en trois parties: échauffement, exercices et chorégraphies adaptés au niveau des élèves. Fr. 10.-/cours
10-12 ans	Modern jazz	Me, 17h30 à 18h30	Stéphanie stephanie@stephanie-rodriquez.ch 079 245 24 40	Découverte de la danse modern jazz. Fr. 228.-/semestre
Adultes	Modern jazz	Lu, 19h15 à 20h30		
Ados	Energy Booster	Me, 18h30 à 19h30	Tess tessnianow@gmail.com 076 672 91 07	Fusion entre danses, arts martiaux et conscience corporelle, la danse NIA se pratique pieds nus dans une ambiance détendue et joyeuse. Fr. 10.-/cours
Adultes	NIA Danse	Sa, 11h à 12h une fois par mois		
Adultes Seniors	Danse sur chaise	Ma, 18h à 19h		Mouvements de danse en pleine conscience et confiance totale pratiqués sur chaise. Fr. 10.-/cours
Ados Adultes	Danse orientale – Débutant	Lu, 17h à 18h	Nouria nouria.aebischer@gmail.com 076 495 71 73	Développement de la mobilité, de la flexibilité, de l'équilibre et de la coordination, ainsi que renforcement musculaire et confiance en soi, sur des rythmes de musiques orientales. Fr. 10.-/cours
Adultes	Danse orientale – Avancé	Je, 10h15 à 11h15		
Adultes	Danse thérapie contemporaine	Ma, 10h à 11h Ve, 12h à 13h	Marie-Annonciade contact@marie-annonciade.ch 078 206 06 36	Méthode de soin de support proposant aux participants de dépasser leurs difficultés personnelles par la créativité et la danse. Fr. 10.-/cours

Langues

Adultes	Cours d'anglais (conversation)	Ma, 8h45 à 10h		Pour de rafraîchir ses connaissances en anglais dans une ambiance conviviale, adaptée aux besoins des élèves. Fr. 15.-/cours
Adultes	Cours d'anglais pré-intermédiaire	Ma, 10h à 11h30		
Adultes	Cours d'anglais en déjeunant	2 ^e et 4 ^e Ma du mois 11h45 à 13h15	Zuzana zuzkaw@hotmail.com 078 626 79 71	Vous souhaitez améliorer votre anglais de manière détendue et agréable? Des cours dans une ambiance conviviale, sans pression, avec des thématiques adaptées à vos centres d'intérêt. Commandez votre déjeuner à la carte et profitez d'un café offert. Fr. 15.-/cours

Ados

9-13 ans	Afterschool – Locados <i>Sur inscription</i>	Ve, 19h30 à 21h		Des «bouts» animées par deux jeunes et une monitrice du Locados. Tarif sur demande
11-18 ans	Accueil libre	Ma, Je et Ve, 16h à 19h Sa, 14h à 18h	Le Locados cr.planlesouates@fase.ch www.locados.ch	Espace de rencontres et d'accueil en libre adhésion. Organisation de jeux et activités variées avec les jeunes. Encadrement par des professionnels. Gratuit
11-18 ans	Accueil libre et repas <i>Sur inscription</i>	Me, 11h30 à 13h30		Un piano en gestion accompagnée peut être utilisé lors de cet accueil. Fr. 3.-/repas

 Nouvelle activité

Permanences sociales

18-25 ans	Atelier première déclaration d'impôts. <i>Sur inscription</i>	Me 3, 10, 17 et 24 mars 2027, 18h à 21h	Service de l'action sociale et de la jeunesse social@plan-les-ouates.ch	Accompagnement des jeunes dans le remplissage de leur déclaration fiscale, en vue d'une autonomisation. Gratuit
Adultes	Permanence juridique <i>Sans rendez-vous</i>	Ve, 12h30 à 14h		Des avocats du barreau répondent aux questions suivantes: contrats de travail, recouvrements, poursuites, divorce, baux et loyers, problèmes de voisinage, successions, etc. Fr. 45.- / consultation

Sport et bien-être

 0-5 ans	Baby Bull'mouv et ateliers enfants	Me 15h à 16h Sa 11h à 12h 1 fois par mois	Thyfanny 079 856 89 58 info@bullemouv.ch	Offrir aux jeunes enfants des moments d'éveil, de découverte et de développement à travers des activités adaptées à leur âge, selon le programme établi. Fr. 10.-/cours
Adultes	Atelier méditation et mouvement « Vivre le moment présent » <i>Sur inscription</i>	Lu, 20h30 à 21h15 Ve, 12h30 à 13h15 Sa, 9h30 à 11h30 1 fois par mois	Stéphanie stephanie@stephanie-rodriguez.ch 079 245 24 40	S'ouvrir au moment présent à travers une pratique méditative et mouvements en pleine conscience. Fr. 10.-/heure
Adultes Seniors	Gym douce et renforcement musculaire	Lu et Ve, 9h30 à 10h30	Marie-Annonciade contact@marie-annonciade.ch 078 206 06 36	Exercices pour se maintenir en forme, adaptés à tous les niveaux. Fr. 190.-/semestre
Adultes Seniors	Gymnastique sensorielle	Ma, 9h à 10h Ve, 11h à 12h		L'activité permet aux participants un apprentissage de la perception de soi, de son corps et de son environnement. Elle repose sur le respect de l'équilibre, de la physiologie articulaire et faciale, en utilisant un ensemble de mouvements codifiés. Fr. 10.-/cours
 Femmes enceintes	Gymnastique sensorielle femmes enceintes et parents post-partum	Ve, 10h à 11h	Claudia claudia.de.carvalho@hotmail.com	Prévenir et accompagner la période de post-partum en créant un lieu de rencontre et de partage entre personnes vivant une expérience commune. Explorer des moments de gymnastique pour les mamans avec bébé en portage et pour les femmes enceintes. Fr. 10.-/cours
Adultes	Hatha yoga	Ve, 8h à 9h		Prendre conscience de son corps par des positions adaptées au niveau de chacun en se concentrant sur sa respiration. Gratuit
Adultes	Remise en forme, cardio et endurance	Ma, 12h15 à 13h15	Sarah secretariat@studio36danse.ch 076 366 18 52	Cardio, renforcement et endurance pour se remettre en forme en pleine conscience et bienveillance de soi et de son corps. Fr. 350.-/année
Adultes	Pilates	Me, 14h à 15h		Renforcement profond pour une posture et des mouvements justes et respectueux du corps. D'après la méthode de Joseph Pilates. Fr. 350.-/année
Adultes	Méditation au tambour chamanique <i>Sur inscription</i>	2e Ma et 4e Je du mois, 19h à 20h	Dolores dolobent@gmail.com	Offrir un espace de relaxation et d'introspection à travers des séances de méditation guidée accompagnée par le tambour, favorisant la détente, la réduction du stress, la connexion à soi et l'équilibre intérieur. Prix libre et conscient (max. Fr. 10.-/cours)
Seniors PMR	Gym sur chaise	Je, 9h à 10h	Nouria nouria.aebischer@gmail.com 076 495 71 73	Accessible à tous, la gym sur chaise est une activité conviviale, idéale pour entretenir mobilité, tonus et bonne humeur, en musique et confortablement assis. Fr. 10.-/cours

Activités ponctuelles

0-5 ans	La Parent'aise au P'tidrome <i>Période scolaire</i>	Lu et Je, 9h à 11h	Champ Ravy champravy@plan-les-ouates.ch	Espace d'échanges, de jeux et d'écoute, favorisant la rencontre et l'intégration sociale dans un lieu adapté aux enfants. Gratuit
4-11 ans	Activités de vacances pour enfants <i>Sur inscription</i>	Une semaine, 9h à 17h Durant les vacances scolaires	Vélodrome association de quartier (VAQ), 022 794 13 64	Animations variées. Les enfants prennent leur pique-nique et le goûter est offert. Infos dates et prix auprès de la VAQ
Adultes	Repas du monde ou canadien et loto <i>Sur inscription</i>	4e Ve du mois 19h à 22h		Rencontres entre habitantes et habitants autour d'un loto et d'un repas convivial, avec une alternance entre repas canadien et repas du monde. Gratuit
Tout public	Activités familles	Sa, 15h à 17h 2 fois par mois		La VAQ organise différents ateliers de bricolage pour enfants, selon le programme établi. Gratuit

Ateliers, conférences et cours pratiques

Seniors	Informatique débutant	Ve, 14h à 16h	Vélodrome association de quartier (VAQ), 022 794 13 64	Découverte et apprentissage de l'utilisation d'un ordinateur et d'internet. Tarif sur demande
Tout public	Préparation au permis de conduire <i>Sur inscription</i>	Lu et Ma 2026, 18h à 22h, deux fois par mois Lu et Ma 2027, 19h à 21h, quatre fois par mois	Goël automotoecolefelix@bluewin.ch 079 372 17 77	Cours de sensibilisation au trafic routier et théorie de conduite routière en vue d'obtenir le permis de conduire. Fr. 10.-/heure

 Nouvelle activité

Nouvelle pompe à chaleur à la crèche Le Serpentin

Dans la continuité des améliorations énergétiques engagées à la crèche Le Serpentin, les travaux de remplacement de l'ancienne chaudière à gaz par une pompe à chaleur (PAC) réversible ont débuté au mois de mai 2026.

L'installation de la nouvelle PAC est prévue à l'extérieur du bâtiment, dans le prolongement du local à poussettes existant. Afin de garantir le respect des exigences en matière de protection contre le bruit, un mur acoustique sera réalisé du côté de la crèche limitant la propagation des nuisances sonores vers les espaces occupés.

Ce projet présente plusieurs avantages. D'une part, la pompe à chaleur pourra être alimentée en partie par l'électricité produite par la centrale photovoltaïque située en toiture, permettant ainsi d'augmenter

le taux d'autoconsommation de la crèche et de valoriser localement l'énergie renouvelable produite sur place.

D'autre part, grâce à son fonctionnement réversible, la nouvelle installation offrira un meilleur confort aux enfants et au personnel en rafraîchissant les locaux par le sol pendant les périodes de canicule. La mise en service de la nouvelle installation est prévue dès le mois d'août, avant la rentrée des enfants. Le planning des travaux a été élaboré en tenant compte de la fermeture estivale de la crèche.



Des horaires d'intervention adaptés ont également été définis pour les travaux les plus bruyants, afin de limiter au minimum les perturbations pour l'exploitation de l'établissement et préserver les temps de repos des enfants. ■

Un mur acoustique sera réalisé du côté de la crèche, limitant la propagation des nuisances sonores de la PAC.



Mobilité : ça bouge à Plan-les-Ouates !

La Commune a à cœur de permettre à toutes les mobilités de cohabiter en harmonie sur son territoire. Elle a récemment mis en œuvre plusieurs mesures allant dans ce sens.

Afin de limiter les conflits entre piétons et vélos électriques rapides (45 km/h, plaque jaune), la circulation de ces derniers est dorénavant interdite sur le Mail 2000 et dans la traversée du Centre sportif des Cherpines, que leur moteur soit éteint ou allumé. La signalisation a été adaptée en conséquence.

Parce que les efforts communaux en matière de durabilité passent aussi par l'encouragement aux mobilités

partagées, un nouveau vélo-cargo est à la disposition des habitants à la buvette de La Butte. Loué à l'heure, il complète l'offre disponible dans la ZIPLO. En complément, la solution d'autopartage Mobility propose désormais cinq véhicules sur le territoire communal. ■

Prenez connaissance de tous ces emplacements sur notre site internet : www.plan-les-ouates.ch/vivre-a-plan-les-ouates/la-mobilite

Un été placé sous le signe du mouvement et de l'activité physique

Grâce à une programmation gratuite et accessible à tous, la Commune a transformé l'été en véritable invitation à bouger, à se rencontrer et à profiter des espaces publics.



Cet été, la Commune a fait du sport un vecteur de santé, de convivialité et d'animation du territoire. Grâce à une programmation gratuite, diversifiée et accessible à tous, Plan-les-Ouates a été le théâtre d'une activité sportive continue pendant toute la saison estivale, avec l'ambition de favoriser le mouvement et de renforcer les liens entre les habitants.

Une programmation enrichie pour toucher de nouveaux publics

Bien ancrées dans la programmation estivale et les habitudes des habitants, les activités physiques gratuites ont une nouvelle fois rencontré un vif succès. Yoga en extérieur, Été en mouvement et Urban Training se sont imposés comme des rendez-vous incontournables de l'été. Afin d'élargir encore son offre et de répondre aux attentes de nouveaux publics, la Commune a proposé plusieurs nouveautés. Des séances de *Street workout* spécialement destinées aux femmes et aux adolescents ont favorisé la découverte d'une discipline et l'utilisation de la station de *Street workout* du

Pré-du-Camp. Les entraînements *Hyrox* ont initié les participants à une activité en plein essor, tandis que les séances de yoga parents-enfants ont offert un moment de partage et de bien-être en famille. Trois aubes sportives et trois marches nordiques organisées dans différents quartiers ont renforcé la proximité avec les habitants, alors que les sessions de *Zumba kids* ont permis aux plus jeunes de bouger dans un cadre amusant.

Le sport au cœur des événements communaux

En s'associant aux manifestations locales, le Service des sports a contribué à enrichir l'expérience de chacun et à promouvoir la pratique sportive sous toutes ses formes. À l'occasion de PLOplage, une initiation à la pétanque, de la zumba pour enfant, des démonstrations de *foot freestyle* ainsi qu'une arène de football gonflable ont rythmé l'évènement.

Retombées positives sur la qualité de vie, la cohésion sociale et l'appropriation des espaces publics

Au-delà de la richesse de la programmation, cette offre estivale constitue un véritable investissement en faveur de la qualité de vie. Les activités physiques hebdomadaires proposées par la Commune ont contribué à animer les espaces publics et à promouvoir une utilisation positive des lieux de vie. La gratuité des animations a rendu le sport accessible au plus grand nombre, tout en créant de nombreuses occasions de rencontre et d'échange entre les habitants. Cette présence sur le terrain a également offert l'opportunité d'aller à la rencontre des différents publics afin de mieux comprendre leurs attentes et d'adapter progressivement l'offre sportive communale.

Une politique sportive de proximité et une dynamique appelée à se perpétuer

Le bilan de cet été confirme ainsi la pertinence d'une politique sportive de proximité qui place l'inclusion, le bien-être et le lien social au cœur de son action. En favorisant la découverte de nouvelles disciplines et en touchant des publics variés, notamment les adolescents, les femmes, les familles et les seniors, la Commune poursuit son objectif de faire

Chiffres-clés

15 disciplines

7 lieux

+ de **80** sessions

+ de **1050** participations

du sport un levier durable d'engagement et de cohésion. Cette dynamique estivale constitue une base solide pour poursuivre le développement d'actions tout au long de l'année.

À venir

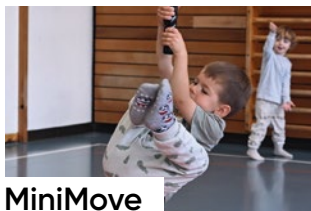
Les 29 et 30 août prochains, lors de la Rue du Jeu, le sport occupera aussi une place de choix grâce à diverses animations : stand de *Disc golf* et de *E-Sport*, sessions *MiniMove* et *OpenSunday*, démonstration de basketball féminin. ■

Plus d'informations sur
[www.plan-les-ouates.ch/
prestations-sportives](http://www.plan-les-ouates.ch/prestations-sportives)



Offre sportive gratuite cet automne

Gardez une routine sportive durant l'automne en pratiquant une activité physique régulière !
Voici les activités que la Commune propose gratuitement aux habitants :



MiniMove

Chaque dimanche, MiniMove accueille les enfants d'âge préscolaire et leurs proches pour une matinée placée sous le signe du jeu, du mouvement et des rencontres.

Dès le 20 septembre, dont une date durant les vacances d'automne, de 9 h à 12 h

Nouveau lieu ! Salle de gym de l'école du Rolliet - chemin de la Mère-Voie 8

Accès libre



Urban Training

Guidés par un coach, ces entraînements combinent marche active, cardio et renforcement musculaire en utilisant le mobilier urbain.

Tous les mardis jusqu'au 13 octobre, de 18 h 30 à 19 h 30. Rendez-vous devant la mairie à 18 h 15

Inscription sur www.urban-training.ch



Yoga en salle

Reconnectez-vous à votre corps et à votre respiration grâce au yoga en salle. Des cours pour tout niveau favorisant souplesse, équilibre, renforcement musculaire et bien-être.

Tous les dimanches, (hors vacances scolaires), dès le 4 octobre

Salle de gym de l'école du Pré-du-Camp

Inscription sur www.urban-training.ch



Sunday Training

Une matinée sportive ouverte à tous pour tester trois cours différents, encadrés par des coaches. Une bonne manière de rester actif le dimanche et de découvrir trois ambiances.

Dimanche 8 novembre, de 9 h à 12 h, Salle omnisports de l'ECCG Aimée-Stitelmann.

Inscription sur www.urban-training.ch



Run'Aire : le rendez-vous des amateurs de marche et de course à pied au bord de l'Aire



La prochaine édition de la course pédestre Run'Aire aura lieu **dimanche 25 octobre**.

Cet événement sportif convivial qui relie Lancy, Confignon et Plan-les-Ouates à travers les paysages des bords de l'Aire propose plusieurs parcours adaptés à chaque âge et à chaque niveau, en *running* comme en *walking*. Chacun avance à son rythme dans une ambiance portée par l'énergie du sport et le plaisir de partager l'effort. ■

Inscription en ligne jusqu'au 23 octobre (midi). Veuillez noter qu'aucune inscription ne sera possible sur place.

Vous souhaitez vous engager comme bénévole ? Rejoignez la Team Run'Aire et participez à l'aventure !

Plus d'informations et inscription sur www.runaire.ch



Entraînements de course à pied – Objectif Run'Aire

Accompagné par un coach de l'association Team Eticha Running, progressez à votre rythme grâce à des conseils personnalisés et un entraînement évolutif pour renforcer votre endurance et aborder la course en toute confiance.

Tous les mardis du 25 août au 13 octobre de 19 h 15 à 20 h 15

Départ depuis le stade des Fraisières (côté chemin des Verjus)

Plus d'informations et inscription sur www.plan-les-ouates.ch/entraitements-de-course-a-pied



Honneurs sportifs 2026: les candidatures sont ouvertes

La Commune de Plan-les-Ouates lance un appel à candidatures pour les Honneurs sportifs 2026, une distinction qui vise à valoriser les performances sportives ainsi que l'engagement de ceux qui contribuent au dynamisme du sport local.

Les candidatures sont à déposer par un club sportif ou directement par l'athlète concerné ou l'un de ses proches auprès du Service des sports.

Les catégories sont les suivantes:

- Individuel Espoir
- Équipe Espoir
- Individuel Élite
- Équipe Élite
- Seniors
- Bénévole ou entraîneur

Les lauréats seront récompensés lors d'une cérémonie officielle organisée en février 2027.



Vous êtes ou vous connaissez un sportif, une équipe, un entraîneur ou un bénévole qui s'est particulièrement illustré par son engagement ou ses résultats durant l'année?

Délai de dépôt des dossiers: 13 novembre 2026. ■

Plus d'informations sur www.plan-les-ouates.ch/honneurs-sportifs

Tablar'Run

Préparez vos baskets et votre bonne humeur: la course d'obstacles qui décoiffe sera de retour le dimanche 6 septembre 2026 et il y a du nouveau!



Une nouvelle catégorie pour vivre une première expérience sportive sans pression

La catégorie « Loustics », pensée pour un adulte accompagné d'un enfant âgé de 4 à 7 ans, est une aventure à vivre à deux sans chrono sur un parcours de 1,6 km.

Réservez votre dossard avant le **2 septembre (minuit). ■**

Information et inscription sur www.tablar-run.ch



La Commune renforce son soutien au sport genevois

Afin de permettre au plus grand nombre d'habitants de découvrir et soutenir le sport régional, la Commune élargit son offre de billets mis gratuitement à la disposition de la population.

Dès le début de la prochaine saison, deux nouveaux clubs viennent enrichir l'offre en vigueur: le **Servette Rugby Club** et le **Servette FC Chênois féminin**.

La Commune met à disposition quatre abonnements pour les rencontres à domicile de chacun de ces clubs, qui viennent s'ajouter aux abonnements pour les matchs du Servette FC et du Genève-Servette Hockey Club.

Vous pouvez vous procurer les billets à l'accueil de la mairie, dans la limite des places disponibles. Leur distribution débute au plus tôt une semaine avant la rencontre. Pour les matchs disputés le week-end, il est possible de les retirer dès le vendredi de la semaine précédente.

Aucune réservation par téléphone ne peut être effectuée. Les billets sont délivrés exclusivement au guichet, à raison de **deux billets maximum** par personne, pour un maximum de **quatre matchs par saison. ■**

Plus d'informations sur www.plan-les-ouates.ch/billets-matches



Les billets sont limités à 2 par personne, pour un maximum de 4 matchs par saison.

Les terrains de padel inaugurés

Le 20 juin, la Commune a inauguré deux terrains de padel lors d'une journée festive organisée en collaboration avec Airpad et Realsport.

Ouverts à la réservation depuis fin mars et couverts dès avril, les terrains affichent un excellent taux d'occupation, confirmant l'engouement pour cette discipline. Lors de la journée d'inauguration, les visiteurs ont pu participer à des initiations, assister à des démonstrations et prendre part à un tournoi

amateur. Ce nouvel équipement renforce l'offre sportive communale en proposant une pratique conviviale, accessible et intergénérationnelle. ■

Plus d'informations sur www.plan-les-ouates.ch/padel



La patinoire saisonnière revient en novembre avec deux nouveautés

La patinoire de Plan-les-Ouates ouvrira ses portes le 7 novembre 2026. Cette nouvelle édition offrira aux usagers un meilleur confort grâce à une patinoire désormais couverte, ainsi qu'une offre renforcée en matière d'inclusion avec la mise à disposition d'une plateforme sur patins accessible aux personnes en fauteuil roulant.



Patiner par tous les temps

Grande nouveauté de cette édition, la patinoire sera protégée des intempéries grâce à une tente installée toute la saison sur la glace, permettant aux usagers de profiter pleinement des plaisirs de la glisse, quelles que soient les conditions météorologiques.

Une offre plus inclusive

Grâce au projet « Patinage sur glace pour personnes en fauteuil roulant » de la Fondation Cerebral, une plate-forme à patins sera mise à disposition afin de permettre aux personnes en fauteuil roulant de profiter de la glace. Adaptée à la plupart des fauteuils roulants, la plate-forme rend l'expérience du patinage accessible à un plus large public. Cette initiative s'inscrit dans la volonté de la Commune de favoriser l'inclusion et de permettre à chacun de participer aux activités de loisirs dans les meilleures conditions. ■

Plus d'informations sur www.plan-les-ouates.ch/patinoire



ZIPLO: une zone industrielle qui facilite le quotidien

Au cœur de Plan-les-Ouates, la Zone industrielle (ZIPLO) ne se contente pas d'être un pôle économique majeur. Elle se distingue par une offre de services riche et éclectique, pensée pour améliorer le quotidien des entreprises, des employés... et des habitants.

Deuxième plus grande zone industrielle du canton, la ZIPLO accueille plusieurs centaines d'entreprises et constitue un véritable écosystème où travail, services et qualité de vie se conjuguent au quotidien. Avec plus de 120 structures proposant des prestations variées, elle est bien plus qu'un simple lieu d'activité économique: elle constitue un véritable cadre de vie.

Pause-déjeuner: diversité et convivialité au rendez-vous

À la ZIPLO, la pause de midi devient un moment à part entière. Plus de 20 établissements de restauration et autant de styles culinaires: cuisine suisse traditionnelle, spécialités internationales, menus du jour ou plats à emporter... le choix est vaste. Que l'on recherche un repas rapide, un déjeuner entre collègues ou un moment de détente autour d'un café, on y trouve forcément son compte. Les établissements, accessibles à tous, déclinent des ambiances diverses, de la table conviviale au restaurant plus raffiné. Et pour optimiser son temps, plusieurs commerces alimentaires – épiceries et supermarchés – permettent également de faire quelques courses sur le chemin du retour: produits du quotidien, spécialités locales ou gourmandises à partager en famille.

Sport, détente et bien-être à proximité

Après une journée de travail ou même durant la pause de midi, les possibilités ne manquent pas pour se ressourcer. La ZIPLO dispose de centres sportifs



À la ZIPLO, services et qualité de vie se conjuguent au quotidien:



Activités sportives, coaching, activités récréatives



Autres services (architecte, assurance, etc.)



Restauration, cafés, boulangeries, épiceries, hébergements et services liés à la restauration



Services et aide administrative



Autres commerces (mobiliers, jardinage, décoration, pressing, blanchisserie, etc.)



Atelier, prototypage fabrication, réparation, DIY



Coaching, enseignement, formation



Supermarché, commerces



Esthétique, beauté



Édition, production et activités de communication



Crèches, garde d'enfants



Professionnels de santé, soin à la personne, activités action sociale

modernes équipés pour tous les niveaux: fitness, cours collectifs, cardio, escalade ou encore électrostimulation. La plupart des structures prévoient des horaires étendus, y compris le week-end, afin de faciliter l'équilibre entre vie professionnelle et personnelle. Côté bien-être, l'offre est tout aussi complète: coaching sportif, soins, développement personnel, institut de beauté... sans oublier des activités pour enfants et des stages durant les vacances scolaires, grâce auxquels les familles pourront concilier organisation et loisirs.

Services pratiques : tout sur place

La ZIPLO simplifie aussi la gestion du quotidien grâce à une large palette de services. Pressing, blanchisserie, couture, soutien administratif ou encore prestations de traiteur: de nombreux professionnels répondent à différents

besoins, souvent avec des solutions personnalisées. Les amateurs de mobilité y trouvent également leur compte. Plus d'une vingtaine de spécialistes de l'automobile et du vélo proposent entretien, réparations, vente et conseils. Une offre complète, pratique aussi bien pour les passionnés que pour les utilisateurs du quotidien.

Un lieu de vie dynamique et connecté

Au-delà des services, la ZIPLO se distingue par sa dimension sociale et culturelle. Plusieurs acteurs organisent des événements en fin de journée: afterworks, ateliers, formations, conférences ou séminaires. Cette programmation variée attire aussi bien des jeunes actifs que des professionnels expérimentés, favorisant les échanges, le réseautage et le développement des compétences.

Un cadre pensé pour optimiser le quotidien

Accessible en mobilité douce, la zone industrielle permet de concilier efficacité et qualité de vie sans multiplier les déplacements. La majorité des commerces et services sont ouverts du lundi au samedi, avec des horaires adaptés aux rythmes professionnels.

Bien plus qu'une zone industrielle

À Plan-les-Ouates, la ZIPLO s'impose comme un modèle de zone économique intégrée. En réunissant services, commerces, activités sportives et espaces de convivialité, elle offre un environnement où il fait bon travailler... et vivre. ■

Les formations initiales et professionnelles présentées au Conseil municipal

Le Conseil municipal a pu profiter d'une visite sur le Campus Spark, organisée par le Département formation de la Fédération des entreprises romandes (FER Genève) et le secteur promotion économique de notre Commune.



Le Campus Spark est un centre de formation situé à la ZIPLO.

La matinée s'est déroulée en présence de M. Frank Sobczak, directeur du Campus Spark, de M. Laurent Baechler, responsable de la formation professionnelle, de Mme Sarah Fouassier, responsable pôle cours et séminaire, et de M. Philippe Rochetin, maire de Plan-les-Ouates chargé du lien avec les entreprises.

Le Campus Spark est un centre de formation situé au cœur de la Zone

industrielle de Plan-les-Ouates (ZIPLO) qui rassemble plus de 1600 apprentis se destinant à près de 25 professions différentes, ainsi que des acteurs de la réinsertion professionnelle répartis dans deux immeubles.



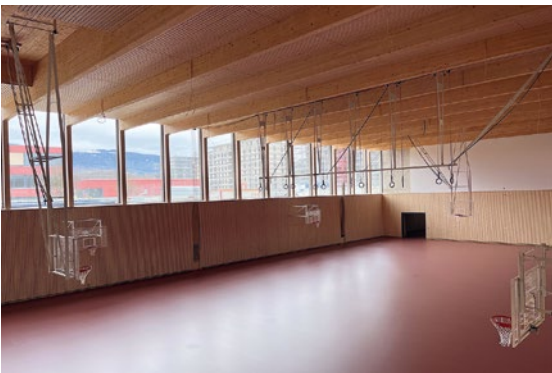
Très appréciée, la visite a permis de mieux connaître le système de formation professionnelle, les différentes missions du département formation ainsi que les acteurs du Campus Spark. Les participants ont visité certains ateliers des associations professionnelles présentes sur le Campus. Ces locaux ont beaucoup impressionné les membres du Conseil municipal présents.

Les visites d'entreprises par les conseillers municipaux sont organisées par le secteur de la promotion économique dans une démarche permettant aux élus de découvrir le tissu économique de la Commune et de rencontrer les acteurs locaux. D'autres visites d'entreprises au sein de la ZIPLO seront organisées en 2026 pour les membres du Conseil municipal. ■



Le Rolliet prend forme : fin de chantier pour la future école

Le chantier du groupe scolaire du Rolliet touche à sa fin. Première réalisation du futur quartier, ce bâtiment marque une étape importante dans la transformation de Plan-les-Ouates.



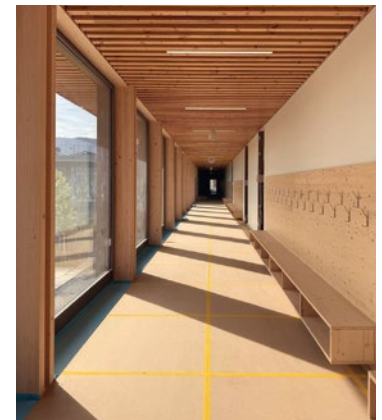
Dès septembre 2026, le bâtiment ouvrira ses portes aux sociétés locales et aux activités sportives. L'école, quant à elle, accueillera ses premiers élèves en septembre 2027, avec l'arrivée des premiers habitants du quartier.

Le rez-de-chaussée offrira dès la rentrée prochaine quatre salles pour les sociétés ainsi qu'une salle de danse, tandis que neuf salles de répétition de musique seront disponibles au sous-sol. Une salle de gymnastique double B permettra la pratique du handball et de l'uni-hockey, mais également du volleyball, du badminton, du basket 3x3, du fitness

et de la gymnastique enfant. Le restaurant scolaire, une salle polyvalente adjacente et une cuisine seront également mis à disposition et ouverts à la location.

Le bâtiment s'organise autour du préau, vaste espace de récréation central formant un cloître qui reçoit la lumière et favorise les circulations et les échanges. Les façades en ossature bois se distinguent par le rythme régulier de leurs montants verticaux, leurs grandes fenêtres toute hauteur en triple vitrage et leurs volets de ventilation. Cette composition offre de larges ouvertures sur l'extérieur tout en assurant un excellent confort thermique et une haute performance énergétique.

À l'intérieur, la sous-face des dalles reste apparente et se caractérise par un plafond composé de lames de bois, une matière que l'on retrouve dans tous les aménagements intérieurs et extérieurs du bâtiment. Le sol du préau accueille une œuvre de l'artiste Carmen Perrin : un labyrinthe en briques, pensé comme un espace ludique et sensoriel stimulant l'imaginaire des enfants. Des arbres issus de la pépinière des Cherpines leur offriront fraîcheur et ombre bienvenues. ■



Le bâtiment s'organise autour du préau, formant un cloître baigné de lumière favorisant les échanges.

Reflets du Conseil municipal

Mardi 24 mars

Dans sa séance ordinaire, le Conseil municipal a voté les délibérations suivantes :

- Crédit d'engagement de 4 200 000 F pour l'étude relative à la rénovation technique et énergétique du groupe scolaire du Pré-du-Camp à Plan-les-Ouates
- Crédit d'engagement de 3 300 000 F pour la réalisation des aménagements intérieurs des futurs locaux de la Commune (poste de police communal et permanence sociale) dans l'immeuble H1 du PLQ Rolliet à Plan-les-Ouates
- Constitution de deux servitudes de distance et vue droite au profit des parcelles N°s 2323, 7466, 7467 et 7468 et à charge de la parcelle N° 5275, propriété de la Commune de Plan-les-Ouates
- Autorisation donnée au Conseil administratif de signer les actes relatifs aux mutations parcellaires permettant la finalisation des aménagements extérieurs de l'immeuble sis sur les parcelles N°s 6877, 6874, 7599 et 7600 ainsi que la cession gratuite au domaine public communal de la surface supportant l'éco-point, et à la constitution de deux servitudes à usage de places Service d'incendie et de secours (SIS) au profit des futures parcelles N°s 7854 et 7855 et à charge de la future parcelle communale N° 7852, en lien avec la réalisation du PLQ N° 29117-529 (Petites Fontaines) à Plan-les-Ouates

En outre, le Conseil municipal a voté les motions suivantes :

- Pour la création et l'amélioration des places de parc pour deux-roues motorisés et/ou musculaires à Plan-les-Ouates

- Pour l'ouverture de discussions avec la Commune de Confignon concernant les parcelles du PLQ des Cherpines situées sur son territoire et une éventuelle modification des limites territoriales communales

Mardi 28 avril

Dans sa séance ordinaire, le Conseil municipal n'a voté aucune délibération. En outre, le Conseil municipal a voté la motion suivante : Pour une étude de faisabilité en vue d'un réaménagement ambitieux de la route de Saint-Julien.

Mardi 26 mai

Dans sa séance ordinaire, le Conseil municipal a voté les délibérations suivantes :

- Crédit d'engagement de 1 130 000 F portant sur le réaménagement du parking du square des Footballeurs comprenant la création d'un îlot de fraîcheur et l'installation d'un centre de tri
- Approbation des comptes annuels 2025 dans leur intégralité, des crédits budgétaires supplémentaires 2025 et des attributions aux financements, fonds et réserves enregistrés comme capital propre et à la modification de l'article 4 du règlement relatif à la constitution d'une réserve pour mesures structurelles de la Commune de Plan-les-Ouates
- Divisions parcellaires et désaffectation d'une partie des voiries du village d'Arare-Dessus sises chemins Marc-Charrot et d'Alcire, sur les parcelles dp 15 477, dp 15 478 et dp 15 483, inscrites au domaine public communal de Plan-les-Ouates, afin de mettre en œuvre le concept de stationnement dans le village d'Arare-Dessus, à Plan-les-Ouates

- Adoption du règlement sur le stationnement sur les zones de stationnement privatives sises chemins Marc-Charrot et d'Alcire, sur les parcelles N°s 7823, 7824, 7825, 7878 et 7879, à Plan-les-Ouates
- Autorisation donnée au Conseil administratif de signer les actes relatifs à la mise en œuvre de servitudes d'usage public et de passage public ainsi que la création d'une dépendance commune sur la pièce Ea du PLQ du Rolliet de la Commune de Plan-les-Ouates
- Crédit d'engagement de 2 040 000 F portant sur la création d'îlots de fraîcheur dans le préau de l'école Champ-Joly CM à Plan-les-Ouates

Mardi 23 juin

Dans sa séance ordinaire, le Conseil municipal a voté les délibérations suivantes :

- Crédit d'engagement de 85 000 F relatif à l'étude préliminaire en vue d'un réaménagement de la traversée des villages de Saconnex-d'Arve Dessus et Dessous
- Autorisation donnée au Conseil administratif de signer les actes relatifs à la constitution de servitudes d'usufruit sur les surfaces d'activité de vie de quartier des îlots F et H2 du PLQ du Rolliet, à charge de la Commune de Plan-les-Ouates et au bénéfice de la société la Coopérative du Rolliet

Les textes complets sont disponibles sur www.plan-les-ouates.ch

2 motions déposées par notre groupe politique sont réalisées

Vert libéraux
Plan-les-Ouates

Le Centre
Plan-les-Ouates

Déposées lors de la précédente législature et acceptées par le Conseil municipal, nous avons le plaisir de vous annoncer la réalisation de deux de nos demandes.

🚩 2022 : demande de créer 2 terrains de padel tennis provisoires au stade sportif des Cherpines. Ces installations ont été inaugurées le 20 juin 2026.

🚩 2023 : demande de créer des îlots de fraîcheur sur la commune. 2 crédits ont été votés pour en créer un à l'école de Champ-Joly et l'autre au Square des Footballeurs. Les travaux vont commencer tout prochainement. Les nouveaux aménagements comprendront notamment davantage d'arbres, adaptés aux nouvelles conditions climatiques, une désimperméabilisation des revêtements et une gestion optimale des eaux pluviales.

Nous avons des idées et avons à cœur que les habitants de la commune puissent être fiers et contents des activités, des travaux réalisés par la Commune. La qualité, la pertinence et l'utilité sont les principes qui guident chacune de nos actions, de nos propositions et de nos interventions. Pour en savoir plus, lisez les procès-verbaux des séances du Conseil municipal.

Les élu.es au Conseil municipal : Vincent Casares, Anita De Mitri, Claudio Fedele, Marc Guillermin, Suzanne Queijo Haddad, Denis Thorimbert, Isabelle Williman

Un préau enfin vert et vivant à l'école Champ-Joly !



Cinq ans après le dépôt de notre motion, les enfants vont enfin pouvoir s'ébattre sous les arbres et arbustes, explorer et jouer avec les trésors qu'ils trouveront à leurs pieds et bien sûr profiter de cette ombre bienvenue !

Notre texte pour protéger les plus vulnérables lors des canicules, via des partenariats avec des piscines ou des cinémas, a cependant été refusée. Après un été aussi éprouvant, nous reviendrons à la charge.

Nous vous souhaitons une belle rentrée à toutes et à tous !

Protéger l'environnement et la biodiversité c'est prendre soin de l'être humain et son avenir !
Les Vert.e.s de Plan-les-Ouates - contact@verts-plo.ch - www.verts-plo.ch



Une nouvelle rentrée scolaire et un anniversaire!

Chers habitants de Plan-les-Ouates, voici une nouvelle rentrée et les plus jeunes d'entre nous vont retrouver les rythmes de l'année scolaire. Ceci dans des écoles dont les bâtiments évoluent afin de rester aptes à accueillir nos enfants dans des conditions agréables et propices à leur éducation. Alors que la toute nouvelle école du Rolliet ouvrira déjà ses salles de sport cette année et que d'autres bâtiments scolaires sont rénovés, soulignons que l'École de Champ-Joly fête ses 25 ans !

Pour l'UDC Plan-les-Ouates, cette rentrée clôt une première année complète de législature, qui s'est avérée riche en enseignements et nous sommes désormais prêts à passer à la vitesse supérieure. Des dossiers importants vont nous accaparer, tels que le projet de centre sportif et culturel des Cherpines, que nous jugeons, en l'état, démesuré et financièrement irresponsable, ou encore et toujours votre sécurité, alors que les cambriolages ont presque doublé par rapport à l'année précédente. – **UDC Plan-les-Ouates**

PLR

Les Libéraux-Radicaux Plan-les-Ouates

Fête du 175^{ème} : BRAVO ET MERCI !

A l'occasion du 175^{ème} anniversaire de notre commune, le PLR-PLO tenait à souligner le succès remarquable des célébrations organisées.

Cet évènement a été rendu possible grâce à l'engagement conjoint des autorités et du personnel communal, au soutien des entreprises locales, ainsi qu'à la mobilisation exemplaire des bénévoles et des associations.

Cet anniversaire s'inscrit dans la durée, avec la mise en place d'activités labellisées tout au long de l'année, illustrant la vitalité et l'implication continue de notre tissu associatif.

Au-delà des festivités, cet anniversaire a mis en évidence l'un des fondements essentiels de notre belle commune : un esprit villageois fort, caractérisé par la proximité, la solidarité et la cohésion entre ses habitants. Il s'agit là d'une richesse que nous nous employerons à préserver et renforcer.

Luis Brunschweiler, Véronique Dubois, Sylvain Dupraz, Cédric Epenoy, Michel Favre, Marie-José Molla, Conseillers municipaux

www.plr-plo.ch



Plan-les-Ouates doit-elle perdre le droit de décider ?

Le parti socialiste de Plan-les-Ouates exprime son **étonnement** : le 23.06.26, le Conseil municipal a **refusé d'entrer en matière** sur une résolution visant à contester la nouvelle loi cantonale sur les piscines.

Pourquoi ? Non pour les piscines elles-mêmes, mais pour **défendre un principe** : l'autonomie communale.

Si le canton peut imposer sa règle aujourd'hui, demain ce sera peut-être pour les crèches, les parcs ou encore les impôts locaux. Plusieurs communes genevoises se battent déjà contre cette ingérence. Et Plan-les-Ouates ?

Les Socialistes de Plan-les-Ouates - www.ps-genevesud.ch – Instagram : @ps_planlesouates

Réviser les règlements des subventions communales : une question inutile ?



Lors de la séance du Conseil municipal de février 2026, nous avons proposé une motion visant à revoir et harmoniser les règlements encadrant les subventions communales.

Dans un contexte de budget déficitaire, la question ne méritait-elle pas d'être posée ? Fallait-il se satisfaire de règlements parfois anciens, fragmentés selon les domaines, dont certains datent de plus de dix ans ? Ne serait-il pas utile de faire un état des lieux global afin d'assurer une meilleure cohérence dans l'utilisation de l'argent public ?

Notre motion n'a finalement pas été acceptée à l'entrée en matière, le Conseil administratif ayant indiqué qu'un travail allait être entrepris sur cette thématique.

Nous remercions toutefois les groupes de gauche de l'hémicycle, qui sont les seuls à avoir soutenu notre démarche.

Nous nous réjouissons néanmoins que cette réflexion soit désormais engagée et que notre motion ait permis de donner l'impulsion nécessaire pour moderniser ces règlements. Le Conseil administratif s'est engagé à mener ce travail. Nous suivrons sa mise en œuvre avec attention afin que cette révision aboutisse dans l'intérêt de notre commune.

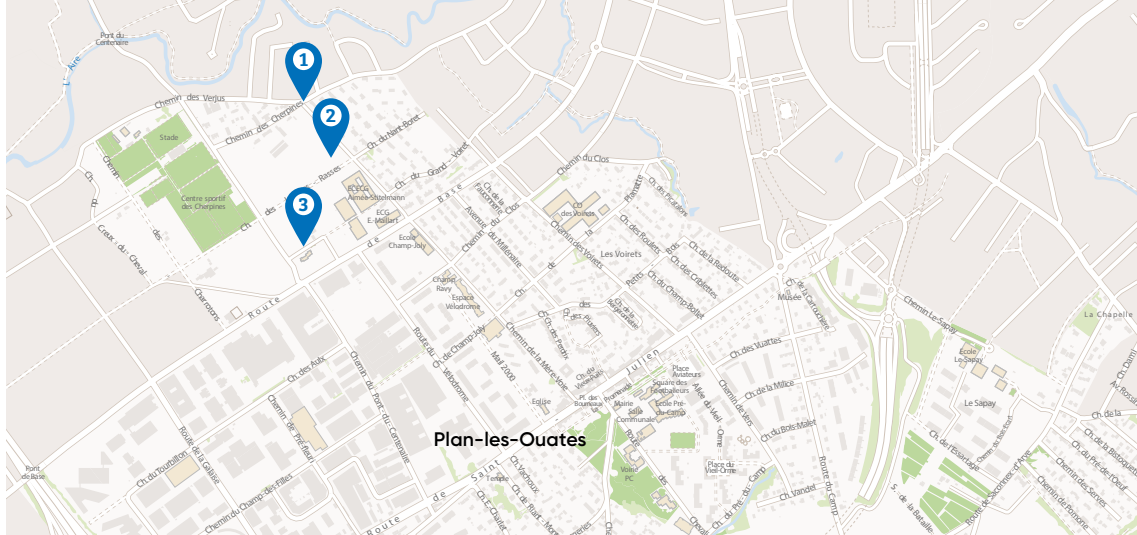
Et si l'important n'était pas de savoir qui pose la question... mais simplement qu'elle trouve une réponse ?

MCG Plan-les-Ouates

N'hésitez pas à nous contacter : info@mcge.ch

Alexandra Saas, Barbara Soulier et Senad Majbour

MCG Plan-les-Ouates



1

Voiries et réseaux du Rolliet

Poursuite des travaux sur le chemin des Cherpines et le chemin de la Mère-Voie.

Montant total : Fr. 21 000 000.–

Début des travaux : septembre 2025

Fin des travaux : hiver 2027/2028

2

Groupe scolaire du Rolliet aux Cherpines

Dans le cadre du développement des Cherpines et au regard du nombre prévu d'habitants, la construction d'infrastructures scolaires dans le quartier se poursuit. Les travaux prévoient notamment la construction d'un groupe scolaire de 16 classes qui accueillera jusqu'à 320 élèves de 4 à 12 ans.

Montant : Fr. 52 600 000.–

Début des travaux : juillet 2023

Mise en service : rentrée scolaire 2026/2027

3

Réalisation des immeubles de logements F et H2 au Rolliet

La Commune poursuit les travaux de ses immeubles de 207 logements démarrés en 2024. Ces bâtiments d'habitation seront répartis en trois catégories, soit 101 logements en loyer libre ZDloc, 52 via un IEPA (immeuble avec encadrement pour personnes âgées) et 54 en PPE.

Les travaux devraient s'étaler jusqu'au printemps 2028.

Montant total : Fr. 127 200 000.–

Début des travaux : juin 2024

Fin des travaux : printemps 2028

Informations détaillées sur le site de la Commune www.plan-les-ouates.ch, rubrique Travaux en cours.
Pour les autorisations de construire, rendez-vous sur le site de l'État de Genève <https://app2.ge.ch/sadconsult>



Règles de sécurité concernant les tentatives d'escroquerie par SMS ou e-mail

L'hameçonnage, ou « phishing », consiste à usurper l'identité de services officiels et d'entreprises ainsi que des administrations communales. Des cas sont régulièrement signalés à l'Office fédéral de la cybersécurité (OFCS) qui met en garde la population.

Comment cela fonctionne-t-il ?

Les cybercriminels se font passer pour des entités légitimes et envoient des SMS, codes QR, numéros à rappeler ou courriels contenant des liens vers des sites web falsifiés. Lorsque le destinataire clique sur le lien ou appelle le numéro, il est incité à fournir des données sensibles ou à télécharger des applications malveillantes.

Exemples courants d'hameçonnage :

- **Fausse contraventions :** messages signalant des amendes impayées avec lien de paiement.
- **Faux avis de livraison :** notifications indiquant un problème de livraison et invitant à cliquer sur un lien pour plus d'informations.
- **Alerte bancaire :** signalement d'une activité suspecte demandant une vérification immédiate.
- **Faux support technique :** message indiquant qu'un compte (Amazon, Microsoft, etc.) a été compromis.
- **Faux messages personnels :** demande urgente d'aide financière prétendant provenir d'un proche ou d'un ami.

Comment s'en protéger ?

- **Vérifiez l'expéditeur :** les institutions légitimes ne demandent jamais de données sensibles par SMS ou courriel. Contactez directement l'entité supposée avoir envoyé le message via des canaux officiels pour en confirmer ou non l'authenticité.

- **Faites preuve de prudence :** ne cliquez pas sur les liens ou codes QR reçus de manière inattendue et ne communiquez aucune donnée personnelle.
- **Réagissez immédiatement :** bloquez l'expéditeur et supprimez le message suspect.
- **Utilisez des logiciels de sécurité :** installez des applications antivirus et antispam sur votre smartphone.
- **Mettez vos appareils à jour :** assurez-vous que le système et vos applications sont à jour.
- **Signaler les messages suspects aux autorités suivantes :**
 - Office fédéral de la cybersécurité (OFCS) via leur formulaire sur la page internet : www.ncsc.admin.ch/ncsc/fr/home.html
 - Service des contraventions : contraventions@police.ge.ch
 - Police municipale : police-municipale@plan-les-ouates.ch

Restez vigilant

L'hameçonnage est une menace sérieuse en constante évolution. La vigilance et la sensibilisation demeurent les meilleures protections. En adoptant des pratiques de sécurité adaptées, vous réduisez significativement les risques.

Nous vous invitons à partager ces informations avec vos proches et à consulter le rapport du 30 mars 2026 de l'OFCS pour plus d'informations à ce sujet. ■

Nous restons à votre disposition au 022 884 64 50 (lu-ve 8 h - 12 h et de 13 h 30 - 17 h)

La vigilance et la sensibilisation demeurent les meilleures protections.

Août

- 22** | **sa, dès 18h30**
Intégra'Sciers
Repas canadien, chacun apporte ses grillades, une salade ou un dessert. Destiné aux habitants des Sciens et alentour
[Arcade Pierrablanca](#)
- 22** | **et 23, sa-di**
La julienne vous ouvre ses portes!
Animations et ateliers. Gratuit, sans inscription (hors dîner)
- 23** | **tous les di jusqu'au 27 septembre, 10h30-11h30**
Yoga en extérieur
Gratuit, sur inscription www.urban-training.ch
[Parc à côté de la mairie, sous les marronniers](#)
- 25** | **tous les ma jusqu'au 13 octobre, 19h15-20h15**
Entraînements de course à pied
Gratuit, sur inscription, plan-les-ouates.ch/entraitements-de-course-a-pied
[Stade des Fraisiers](#)
- 25** | **tous les ma jusqu'au 13 octobre, 19h15-20h15**
Urban Training
Gratuit, sur inscription www.urban-training.ch
- 27** | **je, 18h30-19h30**
2 Copines et des livres
Club de lecteurs
Gratuit, sans inscription, pour adultes
[La julienne](#)
- 28** | **ve, 8h-18h30**
Sortie des aînés
Excursion à Vevey, inscription obligatoire
[Ville de Vevey et Chaplin's World](#)
- 29** | **et 30, sa, 14h-18h; di, 10h-17h**
La Rue du Jeu
Animations, ateliers et spectacles
Accès libre
[Mail 2000 et Espace Vélodrome](#)
- 31** | **lu**
Inscriptions Appren'TISSAGE
[Champ-Joly CE](#)

Septembre

- 6** | **di, dès 10h**
Tablar'Run
Course d'obstacles festive et familiale
Sur inscription, www.tablar-run.ch
[Sur la Butte et campagne](#)
- 6** | **di, 15h-20h**
Milonga de la rentrée
Bal de tango argentin Initiation de 15h à 16h. Gratuit
[La julienne](#)
- 8** | **et 9, ma-me, 19h**
«Astéroïde», Marco D'Agostin
Danse. Billetterie: batie.ch
[Espace Vélodrome](#)
- 12** | **sa, 10h-11h30**
Balade au fil des vitraux de Plan-les-Ouates
Visite guidée. Gratuit, sur inscription
[Départ: église Saint-Bernard de Menthon](#)
- 14** | **lu, 9h**
Rentrée Appren'TISSAGE
Cours de français
[École de Champ-Joly](#)
- 14** | **lu, 14h**
Inscriptions Boîte à français
Inscriptions auprès de l'UOG
[La Boîte](#)
- 16** | **me, 19h-21h**
Atelier Mieux vivre au naturel
Kéfir de fruits et sirop cru (Koso)
Inscription obligatoire 10.-/pers.
[La julienne](#)
- 17** | **je, 18h30-19h30**
2 Copines et des livres
Club de lecteurs
Gratuit, sans inscription, pour adultes
[La julienne](#)
- 17** | **et 18, je-ve, 20h**
Yacine Nemra est faible
Humour - Saison culturelle*
[La julienne](#)
- 19** | **sa, 10h-12h**
Parcours découverte
Balade. Sur inscription
[Esplanade de l'école Le-Sapay](#)
- 20** | **tous les di, 9h-11h30**
MiniMove
Gratuit, voir calendrier pendant les vacances scolaires
[Salle de gym de l'école du Rollet](#)
- 20** | **di, 10h-12h**
Saconnex-d'Arve par monts et par vaulx
Visite guidée. Gratuit, sur inscription
[Départ: fontaine de Saconnex-d'Arve](#)
- 21** | **lu, 13h45**
Rentrée Boîte à français
Cours de français
[La Boîte](#)
- 22** | **ma, 9h15, 10h et 10h45**
Comptines et jeux de doigts
Animation musicale pour les 1 à 4 ans. Gratuit, sans inscription (sauf pour les groupes)
[La julienne](#)
- 22** | **ma, 14h-16h**
Mon amour de livre
Club de lecteurs
Gratuit, sur inscription à daniele.rossetholweger@gmail.com
[La julienne](#)
- 22** | **ma, 15h-18h**
Thé dansant
Accès libre sans inscription
[La julienne](#)
- 23** | **me, 15h**
Petit Black Movie
Projection de courts-métrages d'animation, dès 4 ans**
[La julienne](#)
- 26** | **sa, 10h-14h**
Atelier Mieux vivre au naturel
Balade et cueillette de plantes comestibles
Inscription obligatoire 10.-/pers.
[La julienne](#)
- 26** | **sa, 14h30-18h**
Piano chantant
Chantez ensemble avec Olivier Grimm au piano
Gratuit, sans inscription
[La julienne](#)
- 28** | **lu, 12h30-13h15**
Croque musicale
Accompagnez votre pique-nique de musique live
Gratuit, sans inscription
[La julienne](#)
- 29** | **ma, 20h**
Séance du Conseil municipal
[Salle du Conseil municipal](#)
- 30** | **me, 14h30-16h30**
Réutilisation de bâches publicitaires
Atelier pour enfants dès 4 ans accompagnés
Gratuit, sur inscription
[La julienne](#)

*Billetterie: saisonculturelleplo.ch

**Gratuit, sans inscription, dans la limite des places disponibles

30 | **me, 19h–21h**
Atelier Mieux vivre au naturel
Spray assainissant aux plantes
Inscription obligatoire 10.-/pers.
[La julienne](#)

Octobre

1 | **je**
Journée internationale
des personnes âgées
Animations et informations
à découvrir prochainement

2 | **ve, 20h**
«Prayer & Sin», Dafné Kritharas
Concert - Saison culturelle*
[Espace Vélodrome](#)

3 | **sa, 16h**
Atelier Danse en famille
Dès 2 ans. Payant, sur inscription
[Arcade Pierrablanca](#)

3 | **sa, 10h–18h**
Fête de la Châtaigne
Fête de quartier. Tout public
[Champ Ravy](#)

4 | **tous les dimanches jusqu'au
20 décembre, 10h–11h**
Yoga en salle
Gratuit, sur inscription
[www.urban-training.ch](#)
[Salle de gym de l'école
du Pré-du-Camp](#)

4 | **di, 14h–16h30**
Dimanche du numérique
Atelier parents-enfants (7-12 ans)
Gratuit, sur inscription
[La julienne](#)

7 | **10 et 11, me, sa et di, 10h et 16h**
«Quel temps!», Engel&Magorrian
Théâtre d'objets jeune public dès
3 ans - Saison culturelle*
[La julienne](#)

11 | **di, 14h**
Atelier de création de fleurs en
perles à repasser (adultes)
Gratuit, sur inscription
[La julienne](#)

13 | **ma, 9h15, 10h et 10h45**
Comptines et jeux de doigts
Animation musicale pour les
1 à 4 ans. Gratuit, sans inscription
(sauf pour les groupes)
[La julienne](#)

13 | **ma, 15h–18h**
Thé dansant
Accès libre sans inscription
[La julienne](#)

14 | **me, 15h**
Petit Black Movie
Projection de courts-métrages
d'animation, dès 4 ans**
[La julienne](#)

14 | **me, 19h–21h**
Atelier Mieux vivre au naturel
Baume réparateur à la cire
d'abeille.
Inscription obligatoire 10.-/pers.
[La julienne](#)

15 | **je, 18h30–19h30**
2 Copines et des livres
Club de lecteurs (également
le 12 novembre). Gratuit,
sans inscription, pour adultes
[La julienne](#)

15 | **je, 20h**
«Paix», Thiphonie Bovay-Klameth
Humour - Saison culturelle*
[Espace Vélodrome](#)

19 | **jusqu'au 23, 14h–18h**
Bain de Livres
Lectures et animations
Accès libre
[Esplanade de l'école Le-Sapay](#)

25 | **di, dès 10h**
Run'Aire
Course pédestre et marche
bucolique. Sur inscription
[www.runaire.ch](#)
[Au bord de l'Aire entre la ville
de Lancy et la commune](#)

27 | **ma, 14h–16h**
Mon amour de livre
Club de lecteurs
(également le 17 novembre)
Gratuit, sur inscription à
[daniele.rossetholweger@gmail.com](#)
[La julienne](#)

27 | **ma, 20h**
Séance du Conseil municipal
[Salle du Conseil municipal](#)

28 | **me, 10h30 et 16h**
«Mam'zelle Chapeau»
Spectacle dès 1 an**
[Arcade Pierrablanca](#)

28 | **me, 15h–17h**
Le monde de l'illustration
Atelier pour enfants dès 7 ans
(non accompagnés)
Gratuit, sur inscription
[La julienne](#)

31 | **sa, 14h15–15h**
Sieste musicale
Pour enfants dès 1 an
accompagnés d'un adulte
Gratuit, sur inscription
[La julienne](#)

Novembre

4 | **me, 15h**
Petit Black Movie
Projection de courts-métrages
d'animation, dès 4 ans**
[La julienne](#)

4 | **me, 19h–21h**
Atelier Mieux vivre au naturel
Atelier de couture, création,
réparation & upcycling
Inscription obligatoire 10.-/pers.
[La julienne](#)

5 | **je, 20h**
«Mentir lo Mínimo», Cie Alta Gama
Cirque - Saison culturelle*
[Espace Vélodrome](#)

7 | **sa, dès 10h**
Patinoire
Ouverture de la saison,
informations sur [plan-les-ouates.ch](#)/
patinoire
[Terrain rouge derrière l'école
du Pré-du-Camp](#)

7 | **sa, 14h30–18h**
Piano chantant
Chantez ensemble avec Olivier
Grimm au piano
Gratuit, sans inscription
[La julienne](#)

7 | **sa, 16h**
Atelier Danse en famille
Dès 2 ans. Payant, sur inscription
[Arcade Pierrablanca](#)

8 | **di, 9h–12h**
Sunday Training
Un dimanche en mouvement
Gratuit, sur inscription
[www.urban-training.ch](#)
[Salle Omnisport de l'ECCG Aimée
Stitelmann](#)

8 | **di, 10h**
Des histoires à créer
Atelier parent-enfant dès 2 ans
Gratuit, sur inscription
[La julienne](#)

8 | **di, 10h30 et 16h**
«Le Gruffalo»
Conte musical
Gratuit, dans la limite des places
disponibles
[Arcade Pierrablanca](#)

10 | **ma, 15h–18h**
Thé dansant
Accès libre sans inscription
[La julienne](#)

*Billetterie: [saisonculturelleplo.ch](#)

**Gratuit, sans inscription, dans la limite des places disponibles

11 **me, 15h**
Atelier Futurekids – Art-makers:
la machine à points
Gratuit, sur inscription
[La julienne](#)

13 **ve, 20h**
Julienne Impro Show
Cabaret d'improvisation
Payant, sur inscription
[La julienne](#)

15 **di, 10h30**
« Mange ta soupe »
Spectacle dès 5 ans
Gratuit, dans la limite des places
disponibles
[Arcade Pierrablanca](#)

17 **ma, 9h15, 10h et 10h45**
Comptines et jeux de doigts
Animation musicale pour les
1 à 4 ans. Gratuit, sans inscription
(sauf pour les groupes)
[La julienne](#)

17 **ma, 19h30**
Festival Filmar
Projection. Gratuit, sans inscription
[La julienne](#)

18 **me, 15h**
« Les contes du loup »
Spectacle musical dès 6 ans**
[Arcade Pierrablanca](#)

18 **me, 19h–21h**
Atelier Mieux vivre au naturel
Inscription obligatoire 10.-/pers.
[La julienne](#)

18 **me, 20h**
« Conseils aux spectateurs »,
Jérôme Rouger
Humour – Saison culturelle*
[Espace Vélodrome](#)

21 **sa, 14h15–15h**
Sieste musicale
Pour enfants dès 1 an
accompagnés d'un adulte
Gratuit, sur inscription
[La julienne](#)

21 **sa, 17h, dès 18h30**
Intégra'Sciers
Atelier découverte d'un plat
Repas canadien
Destiné aux habitants des Sciers
et alentour
[Arcade Pierrablanca](#)

22 **di, 14h**
Contes spontanés
Gratuit, sur inscription
[La julienne](#)

24 **ma, 18h30**
Séance du Conseil municipal
[Salle du Conseil municipal](#)

25 **me, 20h**
« Diva Syndicat », Cie Mise à Feu
Théâtre musical – Saison culturelle*
[Espace Vélodrome](#)

25 **me**
Atelier décoration de Noël
upcyclée
Gratuit, sur inscription
[La julienne](#)

26 **je, 17h**
Vernissage de l'exposition
« Widefield »
Accès libre, jusqu'au 18 décembre
[La julienne](#)

26 **je, 17h30–21h30**
La Brisolée
Fête, concert, animations, marché
Accès libre
[La julienne](#)

29 **di, 15h30 à 17h**
Sirop dansant des tout-petits
Danse et goûter en famille
Enfants d'âge préscolaire et famille
[Salle communale](#)

Décembre

1 **ma**
Illuminations de fin d'année

4 **ve, 20h**
Mariam chante Amadou et
Mariam
Concert – Saison culturelle*
[Espace Vélodrome](#)

22 **ma, 20h**
Séance du Conseil municipal
[Salle du Conseil municipal](#)

*Billetterie: saisonculturelleplo.ch

**Gratuit, sans inscription, dans la limite des places disponibles

Explorer l'histoire de Plan-les-Ouates
autrement en faisant une halte aux sept
points d'intérêt sélectionnés.

Tablettes à louer gratuitement à la mairie.

